BONDIA® ARUBA

Dialuna 29 di Januari 2018 www.bondia.com Email: noticia@bondia.com Tel: 582-7800 Fax: 582-7044 1,50 Florin

Carnaval 64 tin su Caiso y Soca King



Pagina 32

Atentado terorista na Barranquilla: cinco polis morto



Pagina 7

Sector turismo mester innovacion



Pagina 4

Hende interesa pa recicla plastic durante carnaval



Pagina 3

Hoben ta mira un sociedad cu un mente mas habri



Pagina 15

BONDIA ARUBA

Pa 30% di nos poblacion so enseñansa ta funcionando

ORANJESTAD – Parlamentario Sue Ann Ras ta haya cu nos sistema di enseñansa ta den un crisis, mirando e resultadonan di nos studiantenan. Pero tambe e lo bay tin su impacto grandi den nos comunidad, ya cu nos lo bay haya den futuro mas problema social, sino bin cu cambionan.

El a trece e cifra cu pa un 30% di nos poblacion so enseñansa a funciona, mientras cu un gran mayoria ta keda na nivel di MAVO y EPB. P'esey e ta na fabor di cambia e sistema tradicional di enseñansa y cuminsa ehecuta un sistema di educacion cu miho resultado, y bin cu scolnan multilingual.
Riba e punto pa kico nos tin cu cambia e sistema ya cu hopi biaha ta wordo tende loke e ta yama e mito, cu e sistema a funciona pa cierto persona den pasado. Sinembargo estadisticamente e grupo cu ta bisa esey ta representa un 30% so. "Pa 30% di nos poblacion e enseñansa a funciona. Pa 70% enseñansa no a funciona", el a bisa.

Cifranan y necesidad di cambio
Segun estadistica ultimo cu el a bin cu ne for di Departamento di Asunto Social cu a haci varios investigacion cu ta mustra cla cu den comparacion cu e transicion di klas 6 -segun CBS di 2014- mayoria di e muchanan di e aña di 2013-14 pa HAVO y VVO ta solamente 16.6 %. Mientras un 57.5% a bay MAVO y 22.4% a bay EPB. "Esey kiermen cu mayoria di nos muchanan y mayoria di nos poblacion y hendenan ta cabando MAVO of EPB", segun parlamentario Ras.

Pa locual ta trata HAVO, VVO y EPI e porcentahe ta hopi mas abou. E ta un porcentahe di 65 pa 73 studiante ta caba e nivel di enseñansa ey, compara cu MAVO y EPB. E ta sigur cu cada persona como mayor y adulto responsabel nos kier bay riba un desaroyo mas sostenibel den e añanan venidero, pero pa logra esaki mester bin cu cambio fundamental den nos enseñansa.

Un di e metanan di humanidad ta pa sali di pobresa, traha riba hende, paz y proteccion di nos planeta. Pa logra esaki -segun e docente y parlamentario aki- nos tin cu mehora nos calidad di enseñansa. Pero tambe percura pa nos hobennan termina na nivel di HAVO, VVO y EPI, y incluso cu nan por sigui estudio superior na Aruba of den otro pais y bin cu diploma.

El a referi na e investigacion aki cu tambe a mustra cu hopi di nos muchanan cu ta bay Hulanda no ta termina nan estudio. Of nan ta cambia di estudio prome cu nan ta dicidi kico nan ta bay studia berdaderamente.

Calidad di bida y problema social
E ta haya cu si nos kier promove y mehora calidad di bida, pero tambe e parti di productividad economico di pais, tambe nos tin cu inverti y eleva e tipo y nivel di enseñansa di nos hendenan. El a expresa su preocupacion riba e cifranan aki ya cu e situacion ta sigui asina nos ta bay keda draai den un circulo vicioso, unda cu nos hendenan ta keda na 70% bay abou di nos poblacion ta keda na nivel di MAVO y EPB.

Pa su propio experiencia como docente pa mas cu 13 aña na nivel di MAVO, e ta bisa cu si ta te ey nos hendenan ta yega te na klas 4 riba e tipo di nivel ey, e ta sigur cu aki 10 aña nos ta bay haya mas problema social di locual nos tin actualmente.

P'esey e ta considera importante pa evalua e sistema di enseñansa cu un gran cantidad di hende ta gritando cu el a funciona, mientras cu e realidad y e cifranan ta mustra otro cos. "Hopi biaha nos tin miedo di haci cierto cambionan y adaptacionnan."

El a referi na un investigacion cu a midi e habilidad di studiantenan cu a participa den e proyecto piloto di scol multilingual, caminda nan ta resulta cu un pensamento mas critico. Pero den esaki e ta destaca e importancia di nos idioma Papiamento. Pues e ta haya cu e meta principal di educacion no ta pa cria hende capaz di haci cosnan nobo so. Pero e ta tambe pa no ripiti loke generacion anterior a haci. Kiermen pa nos tin hendenan cu ta mas critico den nan forma di pensa y actua.



Post Aruba N.V. tin un monton di problema

ORANJESTAD – Sindicato STA a bira e representante sindical di e trahadonan di Post Aruba N.V. despues cu nan a gana e referendum di diamars ultimo, caminda e sindicato anterior SEPPA a abstene di participa.



Aunke STA a gana cu un amplio mayoria di voto su lider sindical, Diego de Cuba tabata bastante modesto pa duna un grito di victoria. E ta considera cu e problema interno den Post Aruba N.V. ta grandi y mester atende cu nan lo mas pronto, mas bien si tin un contacto colectivo (CAO) cu no a conoce cambio pa casi un lustro.

El a bisa cu directiva di STA ta consciente cu e trabou aki ta bay ta sumamente grandi y un tarea bastante dificil, mirando e echo cu gobierno anterior conhuntamente cu e director di e compania aki a laga casi 25% di e negoshi di Post Aruba N.V. bay den mannan di tercera. Esaki ta haci 'e situacion dificil pero no imposibel', segun e sindicalista.

Sindicalista de Cuba a considera e referendum aki como uno hopi importante pa STA, mirando e hecho cu Post Aruba N.V. a wordo lubida practicamente durante e ultimo añanan. Nan CAO mes tin mas cu 5 aña cu nan no a bin cu cambio. Aparte di esaki tin problemanan interno, problemanan cu vacatura, salario, comunicacion y tambe problemanan di ekiponan. "Un monton di problemanan cu e trahadonan tabata desea pa nan wordo atendi pa e sindicato anterior cu tabata SEPPA."

El a haya cu den e referendum aki e trahadonan a bin 'por la goma' ya cu di e 93 trahadonan cu por a vota, 70 di nan a vota y di nan 69 a vota pa e sindicato STA. El a traduci esaki como un muestra evidente cu e trahadonan kier mira un cambio. El a laga sa cu STA tin e ekipo necesario pa bay negosha un CAO nobo pa e trahadonan di e compania aki.

Tambe nan kier splica e minister actual cu ta atende cu postkantoor e cambionan cu mester sosode pa pone e compania estatal aki bek riba e caminda cu nan por genera suficiente placa pa sostene nan mes. Pues e prome tarea lo ta un reunion pronto cu e minister en cuestion pa delinea e puntonan cu STA den nomber di e trahadonan kier wak cambionan riba dje. Nan lo solicita e reunion na corto plaso eventualmente e siman aki mes.

Hende interesa pa recicla plastic durante carnaval



ORANJESTAD - Plastic Beach Party, un iniciativa conhunto entre Brenchie's Lab y Academy of Fine Arts & Design actualmente ta haya nan mes ta corta plastic na man pa por recicla esaki. Pero cu diferente proyecto cual ta inclui e reciclahe di plastic durante carnaval e organisacion ta purba yega na fondonan pa arma un mashin pa corta plastic.

Ayera merdia durante parada grandi di mucha na Playa colectivo di reciclahe di plastic Plastic Beach Party tabata riba caya pa asina entusiasma personanan cu kavel pa recicla durante henter e temporada di carnaval. E boluntarionan cu a yuda e organisacion tabata cana rond riba henter e ruta di carnaval acercando personanan pa asina combersa cu nan riba e importancia di recicla plastic.





Pero con nan ta recicla e plastic? T'asina cu e organisacion cu ayudo di diferente otro organisacion– entre otro Monumentenfonds, Stimuleringsfonds Creative Industrie y Bank Giro Lotterij Fonds– por medio di crowdfunding y donacionnan a logra haya fondo pa por traha mashinnan cu ta procesa plastic na diferente nivel. E mashinnan cu nan tin disponibel actualmente na Brenchie's Lab situa den Academy of Fine Arts & Design ta procesa e plastic di tal manera cu productonan nobo por wordo crea di e boter, saco, cups y otro productonan plastico– asina aliviando e peso cu ta cay riba nos medio ambiente pa via di no separa diferente tipo di desperdicio.

Souvenirs di plastic recicla
Un di e boluntarionan cu ya caba tin tempo como boluntario na e fundacion cu ta tras di e concepto di Plastic Beach Party– Nydia Dik ta conta Bon Dia con e idea cu awo a haya forma a cuminsa na simplemente un grupo di hende biniendo hunto pa cera cabes riba ideanan pa por haci reciclahe di plastic na Aruba realisabel. "E aspecto aki mi a haya hopi interesante con ta simplemente personanan interesa den haci un diferencia pa e situacion di maneho di desperdicio riba Aruba." Sra. Dik a elabora cu un di e metanan cu e proyecto tin ta pa despues di recicla e material traha diseñonan di productonan cu lo por wordo exporta tambe, manera souvenir. Esaki mirando cu Aruba ta importa mas cu 6 miyon kilo di plastic– segun e fundacion su datonan– pa aña pero ora cu e plastic drenta nada no ta wordo haci cu ne mas.

Hopi hende interesa pa recicla plastic durante carnaval
Pa loke ta trata e acogida cu e proyecto a haya durante e parada grandi di mucha, sra. Dik a expresa cu hopi hende tabata masha entusiasma pa aporta na e causa. Aunke tin persona cu no a mucha hopi interes, tabatin algun cu a keda combersa cu e boluntarionan pa basta tempo riba e tema di reciclahe. "Hopi hende a puntra dicon nos ta cobra 15 florin pa haci e trabou di busca e plastic na e kavelnan y djey procesa e plastic. E rason ta cu nos tin cu corta e plastic na man actualmente y ta purbando haya e partinan di mashin cu lo bay corta e plastic pa nos. Mayoria di hende despues di tende cu e plastic mester wordo corta na man a dicidi di duna nan apoyo."

E boluntario mes a diseña y crea un producto recicla den su tempo liber cual ta un obheto den forma di un curason cu sra. Dik lo bay transforma den un lampi. Mirando como cu sra. Dik ta traha na clinica veterinario di Paradera, el a conta nos con hopi di e clientenan cu e sa di conoce por medio di nan mascotanan el a weita na parada, cual ta yuda pa splica e concepto di Plastic Beach Party. "Pasobra mi ta papia hopi cu clientenan den mi trabou mi gusta haci esaki tambe den trabounan boluntario ora mi haya chens."

Importancia di crea cultura pa separa y recicla desperdicio
Un persona cu tambe nos a combersa cu ne mientras e parada tabata pasando ta Minouche Lopez, kende cu su prome experiencia mirando e trabou di e fundacion aki tabata ora el a wordo elogia como boluntario di aña algun siman atras. Manera nos a publica, e premionan aki tabata traha di plastic recicla. Sra. Lopez ta boluntario na Fundacion Pro Lechi Mama. El a conta nos con su experiencia bibando afo a pone un enfasis pe riba importancia di separa desperdicio pa asina recicla optimalmente.

Sra. Lopez ta haya cu mester bin mas control y conscientisacion pa loke ta trata maneho di desperdicio. El a conta nos con te hasta algun familiarnan di dje a haya nan mes den problema na Hulanda pasobra nan no tabata custuma di separa diferente tipo di sushi. "Pero nan a siña si pasobra masha lihe a cay boet riba nan. Pero mi ta kere mas cu esey nos tin cu ta mas consciente como sociedad. Mi ta contento cu tin mas iniciativanan cu ta treciendo e asuntonan di medio ambiente dilanti."

E boluntario cu a wordo elogia pa su trabou par di siman atras a conclui subrayando e importancia di conscientisa specialmente nos muchanan y hobennan.



Maria Perez, studiante di Universidad di Aruba:

Innovacion den sector turismo ta importante na momentonan aki



ORANJESTAD - Studiante di facultad di maneho di hospitalidad y turismo na Universidad di Aruba, Maria Perez tabata riba caya e fin di siman aki hunto cu coleganan studiante bendiendo rifa pa un biahe educativo. Nan ta bayendo Merca pa analisa e desaroyonan cu ta tumando luga eynan y kico por wordo adapta akinan na Aruba pa locual trata e sector turistico.

E studiantenan ta bayendo e estadonan Mericano di Nevada, Las Vegas, Utah y Arizona. Nan kier sa mas tocante e desaroyo tumando luga awor akinan na Merca pa locual ta turismo y 'trece e mentalidad y desaroyo ey riba nos isla', segun Maria ta conta nos. E studiante ta splica Bon Dia cu e meta ta pa nan conoce mas con pa target e mercado y kico ta e strategianan actual cu nan ta uzando.

"Mi ta kere algo hopi importante den e temponan aki ta innovacion y esey nos mester mantene", e hoben ta expresa. E ta bisa cu na momentonan aki e millenials ta buscando algo diferente; e siguiente generacion di hoben kier mira mas innovacion y adaptacionnan di ideanan nobo. E docentenan di Universidad di Aruba a presenta esaki na e studiantenan como meta di proyecto kende ta semper actualisa den loke ta e mercado, y kico ta moviendo bon. "Tur loke nos por gana afo pa trece Aruba bek ta tremendo. Trece innovacion, cambionan y mi ta kere ta hopi importante pa balora loke nos tin. Loke nos tin ta suficiente y mester djis sa con pa aplica e strategianan cu nos tin."

Desaroyo di turismo na Merca

E studiantenan por a scoge unda cu ta pa bay analisa y studia e mercado pero a scoge Merca. Nan ta di opinion cu Merca actualmente tin un desaroyo tremendo den loke ta turismo, manera por ehempel na Las Vegas. Ora nan bay bishita Las Vegas, e meta ta pa bishita diferente hotelnan y restaurantnan. "Ya cu nos ta un isla turistico nos ta bay restaurantnan y hotelnan pero awor nos ta bay un tiki mas deep. Na e hotelnan grandi por ehempel, e cantidad di cambernan cu un hotel solamente tin na Merca, e convencion rooms, tur esaki e studiantenan kier bishita y purba di profundisa riba nan exito y con por aplica esaki na Aruba.

Reduccion di turismo

Durante e prome kwartaal di 2017, Latino America a conoce un reduccion di 57.6% debi primordialmente na e problemanan cu ta afecta e pais bisiña di Venezuela. Den e prome kwartaal di e aña aki, Venezuela a baha cu 76.4% compara cu aña pasa locual tin su impacto riba e reduccion total di bishitante, particularmente di e region Latino Americano. Esaki segun informacion cu nos a haya for di Aruba Tourism Authority (ATA) aña pasa.

Directora di ATA a bisa cu e diferencia di cifranan den e mercado aki ainda ta keda hopi mas adelanta cu otro mercadonan den Latino America, y tambe den e region di Europa cu tambe Aruba ta uza pa su diversificacion. Aunke nos turismo a cay cu 15% durante e prome kwartaal di 2017 compara cu aña 2016, ATA a yega di bisa cu ya caba den nan proyeccion nan a inclui un bahada for di Venezuela e aña aki. E parti di nan strategia ta esun di trata di compensa esaki. Pero talbes e no ta wordo compensa completo, ya cu parti di e fluho di bishitantenan for di Venezuela 'no ta turismo real', sino cu nan ta bin Aruba pa otro motibo.

Strategia riba Merca

Mercado Mericano a representa den aña 2016 alrededor di 56% di e total di nos turismo. "E strategia primordial aworaki ta bo tin cu wak Merca bek", e directora di ATA a expresa. Den e prome kwartaal di 2017, turismo procedente for di Merca a crece cu un 7.7% compara cu 2016. ATA ta haya cu ainda tin espacio pa e mercado Mericano por crece mas unda nos ta haya volumen di turismo y caminda nos pais ta haya su ganashi mas rapido.

ATA tin un meta minimo di crecemento di Merca cu un 5% aña 2017, 'pero nos ta pushando mas duro', sra. Tjin Asjoe-Croes a comenta. Nos a publica aña pasa cu e ta dunando su fruta mirando e resultado den e prome kwartaal di 2017. Esaki ta nifica cu e sector hotelero ta hayando un grado di ocupacion positivo den crecemento den e prome kwartaal di 2017. Tambe tin ganashi pa camber positivo compara cu e mesun temporada aki di 2016, segun directora di ATA. "Mas fuerte Merca ta bo ta mira sigur e traduccion di esaki den sector hotelero tambe."

Servicio mester keda top

Nos a puntra e studiantenan di Universidad di Aruba kico nan ta pensa di e idea pa bin cu mas hotel na Aruba y/of si tin mester di un moratorio di hotel pa nos isla; pues pa stop e construccion di e proyectonan aki. "Mi ta kere e cantidad di hotelnan cu nos tin actualmente ta tremendo y na su luga. Pero importante ta pa mantene nos servicio on top."

E studiantenan ta compronde cu ta e servicio cu nos ta brinda na e turistanan ta locual ta caracterisa Aruba, nos amabilidad y servicio na e bishitantenan. Na esunnan cu kier haci un donacion na e studiantenan aki por tuma contacto cu Universidad di Aruba y lo tin diferente premio di e rifa cu ta costa solamente cinco florin.



BONDIA ARUBA

Editor
Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V. Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #1330772

Ass. Dir. Ehecutivo
Xiomara Arends

Redaccion Ehecutivo
Sharina Henriquez (hefe di redaccion)
Cristian Soto Garcia (hefe suplente)
Nicola Gonzalez (redactor ehecutivo)
Esther Kiks-Martinus (redactor ehecutivo)

Redaccion
Benjamin Romero
Leo Maduro
Efraim Odor
Luis Villegas

Ehecutivo di Benta
Marijke Croes-Luidens
Mary Ann Oduber

Fotografo
Dino Tromp

Aviso y Arte
Sandra Loefstop
Lisa Tromp

Administracion
Mariette Engelhart
Martha Arteta de Ariza

Distribucion
Jenny Kelly

Recepcionista
Rachelle Danje

Coleccion
Evelinda de Cuba - Tromp

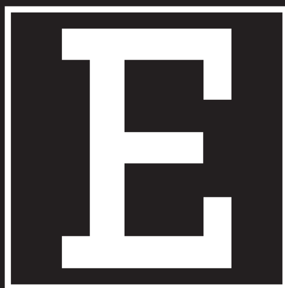
Pre Press
Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press
Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhoudt
Francis Dirksz

Colaboracion
Assiociated Press
Ret Karibense
Upload Media Aruba
Yakari Gabriel

Afiliacion
Sociedad Interamerica di Prensa (SIP)

DIRECCION
Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800 / Fax: 582-7044
Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
Website: www.bondia.com
Facebook: @bondianoticia



Editorial

Cambio di gobierno y cambio den empresa y fundacion

Practica di 'persona di confiansa' a keda?

Den e prome lunanan ta parce cu gobierno nobo ta hopi ocupa cu e posicionnan clave den e entidadnan liga na gobernacion, manera e empresanan estatal y e fundacionnan den cual gobierno tin un interes. Y tabatin algun caso den corte, cu no a bay manera gobierno tabata desea. Mester bisa si cu tabatin caso tambe cu tabata trata di posicion di funcionario publico, cual no ta e tema cu nos kier trata aki. Pa por posiciona nos mes bon den e discusion cu semper ta surgi cu cambio di gobierno, ta bon pa nos bay un rato den pasado recien.

Den nos sistema gubernamental ya pa hopi aña ta algo practicamente acepta, cu e gobierno nobo ta kita e miembronan di e directiva di e compania y fundacionnan, pa pone persona na nan luga cu ta di nan confiansa. Nos por corda ainda cu na 2009, cu e entrada di gabinete Eman 1 a sali un carta pa notifica tur persona den directiva di e empresanan estatal, di fundacionnan den cual gobierno tabatin interes manera Fundacion Lotto pa Deporte y ademas otro organismo den cual gobierno tabatin e privilegio di nombra miembro, manera ta e caso den diferente fundacion, manera esunnan relaciona cu hospital, IMSAN, etc. E personanan envolvi a haya un carta por cierto bastante fresco, practicamente exigiendo nan di renuncia nan cargo, pa duna e gobierno nobo e espacio pa nombra esunnan di nan agrado. Hopi di nan a cumpli cu e peticion/exigencia aki, aunke algun a laga gobierno sa cu si ta nan tin e privilegio di nombra, nan dal bay y haci uzo di e privilegio aki.

Por cierto e situacion e tempo ey a bay asina leu cu e ministro encarga cu empresa estatal tabata simplemente hinca man den e empresanan, bahando directiva, sin preocupa pa ley y normanan vigente pa cumpli cu e forma con pa retira director(nan) di empresa en general, cu tambe ta vigente pa e empresanan estatal. Enfin, gobierno nobo a haci fiesta di luho cu e posicionnan disponibel, poniendo nan hendenan den posicionnan clave. Pero mester bisa acerca cu no ta tur tabata digno di carga e responsabilidad duna. Un director nombra tabatin henter un historia su tras di corupcion na un fundacion liga na gobierno, loke no a impedi nombramento na Utilities Aruba NV. Igualmente tambe nombramento di otro persona como comisario na Setar NV, cu tambe tabatin un salida cuestionabel for di servicio gubernamental, di fraude y faboritismo di famia durante cu e tabata eherce un cargo importante.

Den e caso specifico di Fundacion Lotto pa Deporte, ta parce cu awor e asunto a tuma un otro rumbo. E directiva cu a sinta desde 2009, cu a drenta the old-fashioned way awor a bin riba e idea pa pone e siguiente gobierno den un situacion mas dificil pa nombra directiva nobo, tumando na cuenta cu nan mes tambe un cierto momento lo mester bandona nan puesto si bin un gobierno nobo. A bin cu cambionan den statuto cu ta aumenta e independencia di e directiva di e fundacion. Tumando como guideline e principio di mantene gobernacion na cierto distancia di e gerencia di un fundacion, lo por bisa cu esey ta bon haci? Pero e pregunta ta keda pakico esaki a sucede solamente, asina leu cu nos sa, den e fundacion aki? Den otro caso, y tratando di e mesun mandatario, nos a mira un practica hopi diferente, por ehemplo den su confrontacion cu un fundacion cu ni sikiera ta liga directamente na gobierno, manera tabata e caso di su conflicto grandi cu SABA.

Tambe e caso di e retiro cuestionabel di e director di WEB Aruba NV na 2015 no tabata duna indicacion cu gabinete Eman 2 tabata brasa un filosofia nobo di berdaderamente independisa e trabao di e entidadnan. Al contrario, a mira un hincamento di man directo di e ministro den e retiro di e director, y a mira en general un aumento di persecucion di tur hende cu tabata mustra critico encuanto maneho di e gabinete. Lagando ainda e pregunta, ta kico tabata e proposito specifico pa no laga e siguiente gobierno asumi responsabilidad pa e fundacion aki tambe, mirando cu nos no por constata di nada, cu diripiente e gobierno anterior a fall in love cu principionan di bon gobernacion, tambe den e caso specifico di e entidadnan liga na gobernacion.

Naturalmente e tipo di incidente aki lo sigui tuma luga, si nombramento ta keda depende riba loke ta parce e criterio mas importante, cual ta cu e persona ta 'di confiansa' di mandatarionan nobo. Como pais cu ta respeta su mes, nos mester avansa den direccion di mantene un cuadro legal mas aceptabel pa atende e asuntonan aki, y cumpli cu esaki tambe. Esaki ta posibel tambe si di otro banda gobierno ta percura pa un cuadro drechi di control (financiero) riba e entidadnan aki. Nunca nan mester duna cuenta publicamente, pasobra te awe e mandatarionan mes ta ordena e entidadnan aki pa no duna cuenta di nan estado financiero, pa nan tampoco mester duna cuenta. Mas control abierto tin, menos ta depende di 'persona di confiansa'.

Mexico: Rescate di 109 migrante cera den un truck rumbo pa Merca

(Infobae) – Autoridadnan Mexicano a haya 109 migrante procedente di Centro America dentro di un truck, cu signo di deshidratacion y asfixia, na e punto di inspeccion di Oyama, estado Tamaulipas, segun informacion di Instituto Nacional di Migracion (INM). "Desde Chiapas – na frontera cu Guatemala, na a biaha montona riba otro, sin cuminda y sin awa," INM a declara. Tabatin 39 mucha cu señal di deshidratacion y asfixia.



E grupo di stranhero rescata ta conforma pa 83 Guatemalteco (40 homber, 11 muhe y 32 menor), 17 Hondureño (10 homber, 2 muhe y 5 menor di edad) y 9 Salvadoreño (5 homber, 2 muhe y 2 menor no acompaña).
E migrantenan tabatin pensa pa yega Merca y di acuerdo cu nan declaracion, nan a wordo traslada pa traficantenan di persona desde estado di Chiapas te Tamaulipas, e texto emiti oficialmente ta bisa.
Den cuadro di e acuerdonan cu Mexico ta mantene cu e paisnan di e Triangulo Norte di Centro America (Guatemala, Honduras, El Salvador), tabatin comunicacion di inmediato cu e respectivo consuladonan pa nan regreso cu asistencia oficial, respetando na tur momento nan derechonan humano y informando nan di nan derecho di solicita refugio, INM a sigura.
E conductor y su acompañante, Rubicel N y Orbelin N, di nacionalidad Mexicano, a keda na disposicion di e autoridadnan competente, pa e delito di trafico di persona.
Miles di personanan indocumenta ta crusa cada aña teritorio Mexicano rumbo pa Merca, pero durante e biahe ta exponi na robo, extorsion, secuestro y incluso asesinato di parti di bandanan criminal, como tambe di abuso di autoridadnan corupto.

Peru: Presidente di Congreso ta yama Nicolas Maduro asesino y ta pidi pa no permiti su entrada



(Infobae) – Autoridadnan Mexicano a haya 109 migrante procedente di Centro America dentro di un truck, cu signo di deshidratacion y asfixia, na e punto di inspeccion di Oyama, estado Tamaulipas, segun informacion di Instituto Nacional di Migracion (INM). "Desde Chiapas – na frontera cu Guatemala, na a biaha montona riba otro, sin cuminda y sin awa," INM a declara. Tabatin 39 mucha cu señal di deshidratacion y asfixia.

E grupo di stranhero rescata ta conforma pa 83 Guatemalteco (40 homber, 11 muhe y 32 menor), 17 Hondureño (10 homber, 2 muhe y 5 menor di edad) y 9 Salvadoreño (5 homber, 2 muhe y 2 menor no acompaña).
E migrantenan tabatin pensa pa yega Merca y di acuerdo cu nan declaracion, nan a wordo traslada pa traficantenan di persona desde estado di Chiapas te Tamaulipas, e texto emiti oficialmente ta bisa.
Den cuadro di e acuerdonan cu Mexico ta mantene cu e paisnan di e Triangulo Norte di Centro America (Guatemala, Honduras, El Salvador), tabatin comunicacion di inmediato cu e respectivo consuladonan pa nan regreso cu asistencia oficial, respetando na tur momento nan derechonan humano y informando nan di nan derecho di solicita refugio, INM a sigura.
E conductor y su acompañante, Rubicel N y Orbelin N, di nacionalidad Mexicano, a keda na disposicion di e autoridadnan competente, pa e delito di trafico di persona.
Miles di personanan indocumenta ta crusa cada aña teritorio Mexicano rumbo pa Merca, pero durante e biahe ta exponi na robo, extorsion, secuestro y incluso asesinato di parti di bandanan criminal, como tambe di abuso di autoridadnan corupto.

Oposicion Venezolano cu ultimo intento di dialogo na Republica Dominicana

(lapatilla.com) – Oposicion Venezolano uni den Mesa di Unidad Democratico (MUD) a emiti un comunicado den cual nan ta anuncia di exigi di gobierno Venezolano cierto garantia den un reunion di negociacion na Republica Dominicana, pa discuti e condicionnan pa eleccion presidencial.



MUD lo exigi un conseho nacional electoral balansa, observacion internacional, bolbe na e condicionnan electoral di 2015, derecho di voto pa e Venezolanonan den exterior, retiro di Puntos Rojos (punto di control Chavista) di e centronan di votacion, eliminacion di e prohibicion di partido politico y reglanan ekitativo encuanto propaganda.
E delegacion negociado di oposicion lo presenta awe na Republica Dominicana "pa exigi e garantianan electoral cu lo permiti eleccion husto y asina trece un cambio pa nos pueblo y pa, dilanti opinion publico internacional, protesta contra e ultimo decisionnan di gobierno y e avance di su vision total."
E Unidad ta considera cu "e encuentro aki ta representa un oportunidad definitivo pa gobierno revisa su reciente decisionnan, y di e manera aki evita cu e pais ta drenta den un caos."
E reunion lo bay tuma luga den presencia di e observadornan pa ambos banda: Mexico y Chile di banda opositor, y Bolivia, Nicaragua y St. Vincent pa banda di gobierno Venezolano. Presidente Dominicano Danilo Medina lo ta presidi e mesa, apoya pa su canciyer Miguel Vargas y ex prome ministro di Spaña, José Luis Rodríguez Zapatero.

Atentado terorista na Barranquilla: cinco polis morto

(Infobae/ElTiempo) – Un atentado cometi diasabra pasa cu explosivo, coloca na un di e murayanan di e warda di polis di e bario San José na Barranquilla, tabatin como resultado por lo menos cinco agente morto y 42 persona uniforma herida. A logra captura un persona, mientras autoridadnan ta investigando posibel hipotesis encuanto e autornan.

E atentado a tuma luga banda di 6:30 di mainta ora local, ora e carga explosivo a rementa cerca di e muraya di e patio di e sede, unda un grupo di polis tabata reuni pa cambio di turno, segun e comandante di Polis Metropolitano di Barranquilla, brigadier general Mariano Botero a splica.
E fayecidonan ta e oficialnan Freddys Echeverría Orozco, Yosimar Márquez Navarro, Freddy López Gutiérrez, Anderson René Cano Arteta y Yamil Rada Muñoz, polis a declara, y a agrega cu e heridonan a wordo hiba na diferente hospital.
E imagennan di e curpanan di varios agente policial benta na vloer a conmove e pais, mientras autoridadnan ta trata di haya e autornan di e atake, pa cual ya a detene un persona, Christian Camilo Bellón Galindo. A haya e persona ey cu un radio di comunicacion y un schrift cu anotacion referente na e comisario di San José, un bario residencial di clase medio situa na zuidoost di e ciudad.



Esaki ta e prome atentado di gravedad den un zona urbano di Colombia den ultimo tempo y ta yama atencion cu a haci esaki na Barranquilla, di cuatro ciudad mas grandi e pais, tradicionalmente liber di atake di e tipo aki.



E ultimo biaha cu tabatin un atake terorista na Barranquilla tabata dia 14 di april 2002 tempo cu guerrilla di FARC a laga un bom explota ora un caravana di e candidato presidencial e tempo ey, Alvaro Uribe, a pasa lagando tres morto y mas di dies herido.
"E teroristanan no por haci holoshi di historia retrocede", asina procurador general di Colombia, Fernando Carrillo, a manifesta riba su cuenta di Twitter, cu a pidi tambe pa "investigacion efectivo y castigo ehemplar pa esunnan cu a ataca e sede policial aki di manera infame."
Tur cos ta mustra, segun director di Polis Colombiano, general Jorge Nieto, riba un contesta di crimen organisa pa e reciente golpinan cu nan a haya, y a ofrece un recompensa di 50 miyon peso (US$ 17.800) pa informacion encuanto e responsabelnan.

Brasil: Tiroteo den club nocturno cu saldo di 14 morto na Fortaleza



(Infobae/EFE) – 14 morto y seis herido tabata e saldo di un aparente reglamento di cuenta, ehecuta pa un banda criminal na fortaleza, estado Ceará, Brasil.

E sucedido a tuma luga den marduga di diabierna den un club den bario Cajazeiras, den un bario pober di Fortaleza, capital di e estado di Ceará (noreste).
Segun testigonan cita pa medionan local, e atacadonan a yega den por lo menos tres vehiculo y a huy despues di tira den forma indiscrimina den un patio unda tabata celebra un fiesta. E sospecho principal ta mustra den direccion di un atake perpetra pa un banda conoci como guardiannan di estado, cu ta na guera cu e asina yama Comando Vermelho (Comando Cora) pa e control di e puntonan di benta di droga den e barionan popular di fortaleza.
"Algun testigo ta bisa cu ta decenas di persona a yega y a cuminsa tira di sorpresa. Otronan ta sigura cu tabata trata di diescinco atacante, cu a yega den tres auto y fuertemente arma", segun splicacion di Polis Militar di Fortaleza, encarga cu e investigacion.
Autoridadnan a indica cu ainda nan no tin pista di e motibo pa e atake, pero ta traha cu e hipotesis cu ta trata di un ahuste di cuenta entre dos banda cu ta disputa entre nan e trafico di droga.
E seis personanan herida a wordo traslada pa hospital José Frota, situa den centro di e ciudad y por lo menos dos di nan tabata den estado grave.Durante ultimo aña, den estado Ceará a registra un total di 5.023 homicidio, loke ta representa un aumento di 47 % compara cu 2016, di acuerdo cu dato oficial. Segun e mesun cifranan aki, 82 % di e mortonan violento aki tabatin relacion cu asunto vincula na trafico di droga.

Otro detencion mas caso tiramento

WILLEMSTAD - Continuando cu e investigacion di tiramento cu a tuma luga siman pasa, caminda e hoben Jeangianno Jonathan Alejandro Zimmerman, a perde su bida y tambe dos otro a keda herida, polis conhuntamente cu e Team di Aresto a detene un di dos sospechoso, segun e fuente Extra.



A tene un entrada hudicial dia siman pasa den oranan di anochi na un cas den area di Sta. Maria y tambe dos entrada hudicial ayera durante di oranan di atardi na un cas den Admiraalsweg. Amerikanenkamp. Na e di dos adres autoridadnan a realisa detencion di un homber nace na Venezuela di 19 aña di edad como sospechoso den e caso ariba menciona. Seguidamente polis a bay na un cas den area di Montaña Abou. Durante di e investigacion den tur tres cas polis a confisca un cantidad di cos entre otro un pickup cu ta di importancia pa e investigacion.

A presenta e sospechoso dilanti un Fiscal cu a ordena su encarcelamento pendiente di mas investigacion. E sospechoso ta bira e di dos sospechoso cu autoridadnan a logra detene den menos cu 48 ora despues cu e prome sospechoso di inicial C.B a keda detene e mesun mainta na hospital despues cu el a presenta cu herida di bala na lomba. E caso di asesinato aki un biaha mas a trece un mancha preto na Corsou, debi cu ta di tres hoben cu a keda asesina den apenas e prome 25 dianan di aña. Aparte di esaki e tiroteo a tuma luga un caminda cu varios persona a presencia e acto horendo aki y tambe keda herida inocentemente. Aparte di esaki, e dos sospechosonan tambe ta hoben. E investigacion den e caso aki ta continua y no ta exclui cu lo bay tin mas detencion.

Cende luz pa Corsou

WILLEMSTAD - Ayera nochi Corsou a ser conoci cu nan Rey nobo di Tumba 2018, esta Urvin Luwi Jano. E cancion ganado ta Cende Luz pa Corsou.





E tumba ta composita pa Darwin Gregg y aregla pa Ravello Antoine, y a keda compaña pa e agrupacion Buleria di Aruba.

Un tremendo Festival di Tumba y nada no por a para e gran fiesta ayera anochi. Mescos cu na Aruba -durante e final di Caiso- awasero a menasa un rato, pero e fiesta a continua.

Advertorial

Aruba Bank ta hiba cliente Allan Pourier Machu Picchu, Peru



ORANJESTAD - Tur cliente cu a aplica y a ricibi aprobacion pa un tarheta di credito di Aruba Bank durante fin di aña, automaticamente a participa pa gana un biahe pa dos persona pa Peru. E ganado a keda den persona di Allan Lyrick Pourier, kende hunto cu su pareha lo bay explora Peru durante 2018.

Peru ta un pais cu hopi pa ofrece y sigur e ganado y su acompañante lo disfruta di un vakantie espectacular den Sur di America. E biahe ta encera un tour cu ta consisti di biahe pa Lima, unda cu nan lo conoce e centro historico y Museo Larco. Un bishita pa e tempel di Korikancha na Cusco y tambe nan lo bishita Valle Sagrado. Por ultimo lo bishita Machu Picchu, cual ta un di e centronan energetico mas importante di mundo.

Un pabien ta bay pa Allan cu awor lo bishita Peru cu su tarheta nobo di Aruba Bank.

Hoben tira mata na Amsterdam

AMSTERDAM - Recientemente a sosode un caso lamentabel na Amsterdam, Hulanda, unda un hoben di 17 aña a wordo tira mata. E sucede a tuma luga den e Grote Wittenburgerstraat den Centrum, segun e fuente Algemeen Dagblad.



Den e tiroteo un homber y un muhe a resulta herida. Polisnan a tene e area acordona. No tin detencion ainda y polisnan ta mantene e hipotesis cu ta trata di un conflicto den e circuito criminal.
Segun e fuente, a indica cu e victima tabata ta un habitante di Amsterdam di 17 aña di edad, esta Mohammed B. E dos heridonan, ambos fuera di peliger, lo ta un homber di 19 aña y un stagiaire di Centro di Bario Wittenburg.
Segun habitantenan di e area, nan a scucha varios tiro y tambe nan a wak dos homber cu muts bisti, cu lo a core drenta e Centro di Bario De Witte Boei. E anochi ey tabata tin varios actividad tumando luga, caminda cu muchanan menor di edad tabata participa.

E mucha homber ta e di dos morto den 2 luna di tempo na Amsterdam. Den e otro caso tambe ta trata di un hoben cu a ser mata. Segun e polisnan Hulandes, den tur dos caso e victimanan probablemente no tabata e obhetivo.

Prijs di comestibel a subi despues di Irma



THE BOTTOM – Segun Central Bureau voor Statistiek (CBS) e prijsnan di productonan y servicio a subi den e lunanan october, november y december aña pasa na Saba. Esaki segun e fuente Caribisch Netwerk.

Fruta fresco a subi cu casi 25 porciento compara cu aña pasa y keshi a subi cu mas di 14 porciento, segun CBS. “Despues di e horcan Irma, e prijsnan di combustibel ta keda subi, mi ta den shock”, asina Xiomara Coffie, un ciudadano di Saba ta bisa.
E manager di e supermercado local MyStore, Kelly Johnson ta bisa cu e rutanan di transporte a cambia. “Pa via di e daño cu Irma a causa na nos isla, tur cos cu ta wordo importa ta dura mas largo pa yega Saba. Pa nos comerciantenan e ta costa mas placa pasobra e companianan cu ta trece e combustibel cu barco ta aplica nan prijs.”

Prijs maximo
E tres supermercadonan na Saba -MyStore, Big Rock y Unique-
hunto cu e diputado di Economia, Christopher Johnson a firma e asina yama ‘Covenant of Cooperation’, unda a pone e prijs maximo di 15 producto basico. Pero toch e prijsnan ta keda fluctua.

Na Sint Maarten un persona ta gasta 300 dollar pa luna na comestibel, na Saba esaki ta 270 dollar pa siman. Pa e ciudadanonan di Saba e ta keda un lucha pa sobrevivi, segun e relato.
Control di prijs
E gobierno local a haci un control di prijs di productonan no regula, caminda un negoshi ta bende un caha di webo pa 4.95 dollar y un caha chikito pa 3.75 dollar. Tomati ta costa 5.95 pa kilo y siboyo ta costa 3 dollar pa kilo. E productonan aki ta crece na Saba y no ta cay bou e 15 productonan basico.

BONDIA ARUBA

Clasificado Economico

PERSONAL GRATIS MX 20 PALABRA- TA ACEPTA AVISO FOR DI 9:00 AM -4:00 PM

PASA LAGA BO AVISO NA OFICINA DI BON DIA ARUBA WESTSTRAAT #22

TA HUUR
na Rooi Bosal
un trailler 2 camber, 1 baño,
sala y cushina ta hunto
“no muebla” pa mas info
Tel. 592 7934

TA BENDE
un auto marca Chevrolet
modelo Epica, aña 2007 aut.
color berde
Excelente condicion
Tel.592 5462

TA BENDE
un cas na Papilon di 4 camber y
2 baño pa afl.325.000,00.
Yama na
Tel. 593 6318

TA BENDE
Cas na Ruby di 2 camber / 2
baño mas fundeshi pa dos apar-
ment pa afl.328.000
Tel: 593 6318

TA HUUR
Appt muebla di 2 camber, 2
baño na Seroe Blanco. Sala
comedor, cushina, cable, wifi y
gas incl. F.1400 p/m
Tel: 5633198

TA HUUR
Studio Apartment 750 + 1 luna
Muebla pa 1 persona.
Tur cos inclui
Tel. 741 8637

TA HUUR
na Seroe Blanco
un apartamento muebla
di dos camber
Tel.593 5112

SERVICIO PUBLICO
Se ofrece enfermera para cuidar
a ancianos o descapacitados
Tel. 566 3098

TA HUUR
Apto na Tanki Leendert full
muebla Afl.1.200 + deposito
awa + coriente apart
Tel. 733 3322

SERVICIO PUBLICO
ta drecha tur sorto di Imagen
Tel. 584 2489

SERVICIO PUBLICO
Paraiso de Rosa
Ta ofrece su servicio pa cuida
hende grandi. Nos ta hende spe-
cialisa cu pasenshi y servicial
Tel. 566 2687 /732 2590

SERVICIO PUBLICO
Mi ta ofrece pa cuida mucha y
hende grandi, haci cas limpi,
mentenimento di beauty salon,
ayudante di cushina, vendedora
Tel. 748 7066 /748 7041

SERVICIO PUBLICO
Buscando auto pa huur y na bon
prijs? yama nos
Tel. 593 9953/ 593 8453

TA HUUR
Apartment
camber, sala, cushina, baño.
Inclui wifi y cable. Fls.800
+ 1 luna borg
Tel. 568 7779

TA HUUR
Apartment di un camber
full muebla. Pontonl
Tel. 733 4033

SERVICIO PUBLICO
Promocion di pestañas una a
una 2 meses de garantia Fls.50
Tel: 733 4033

TA HUUR
1 studio apart. na
Tanki Leendert
Prijs Awg 1000.00 p/l
Inclui awa coriente
internet y cable
Borg Awg 800
Pa mas info jama
Tel.6617628

SERVICIO PUBLICO
Jazz Piano School
21 buki, tur e informacion pa
bira 1 piano player.
Tin cupo pa piano les
Tel. 560 8629

TA HUUR
Studio na Aruba Beach Club
por acomoda 4 pers.
Siman 28 di July prijs: $750
Tel. 582 2320

TA BENDE
Appartment complex (5) + 1 cas
Guyabastraat Afl.375.000
Cel. 592 9966

TA BENDE
Un cas nobo na Ayo di
3 camber / 1 baño, apartment,
pa Afl.425.000
Cel. 593 6318

GRATIS
Nos ta piki tur sorto di auto bieu,
gratis. Tambe airco, bateria,
stoof, wasmachin, frigidaire etc
Tel. 561 4297 / 561 5179

LOOKING FOR
an experienced Head Chef,
english speaking,
with valid work permit.
Email
Legendspubaruba@gmail.com,
660-6361 also whats app

SERVICIO PUBLICO
Se ofrece señora para trabajar .
Responsable y honesta
Tel. 568 1152

TA HUUR
Apartamento de un y dos
habitacion. Ponton
Tel. 733 4033

TA HUUR
La Cabana Timeshare
1 camber di 29 di maart te 6
april Semana Santo
Tel. 583 8132 / 641 6184

TA HUUR
Studio Apart. full muebla
Fl.700.00 Dep.
mitar den tar. rec.
inclui awa, cable/sushi (dama)
Tel. 582 3023/593

For Sale
Hyundai Tucson 2007
Price: Afl 9.000
Engine: 4 Cylinder
Milage (km): 200000
Year: 2007
Fuel type: Gasoline
Transmission: Automatic
Tel.568 4640

TA BENDE
Nissan Tiida 2011
den bon condicion, automatic,
A/C Prijs 16.300 awg
Tel. 737 1495

TA HUUR
En Seroe Blanco habitacion con
cocina y baño independiente
para una persona (dama)
Renta :600 fl deposito 600fl
servicios aparte
Tel. 562 3006

TA BENDE
un cas + apart. erfpracht 950
m2, construction 635m2, riba
caminda grandi
Caya Betico Croes
Afl.600.000
Tel. 592 9966

TA BENDE
un cas di 3 camber Wayaca
Residence
Afl.525.000 negociabel
Tel. 592 9966

TA BENDE
un Isuso di ‘89 Fl.1.500
as is wis na Santa Martha #12
Tel. 592 5462 or 568 3730

TA BENDE
Set di sala (2 pida)
Tel. 567 8464

SERVICIO PUBLICO
Pa tur di trabou di verf sea cas
of negoshi . Trabou garantiza
Tel: 561 5597

TA BENDE
Tereno na Moko
800 m2 Afl.65.000
Tereno na Seroe Crystal 663 m2
banda di caminda Afl.65.000
Tel. 593 2952

TA HUUR
Studio di 29 di maart te 6 april
Semana Santo
Tel. 583 8132 / 641 6184

TA HUUR
Appartment amoblado
2 camber. Ponton
Tel. 745 0559/ 733 4033

TA BENDE
un Tereno propiedad cu
caminda di klinker na Tamarijn
pa traha e cas di bo soño
Tel. 582 8080

TA BENDE
Tereno na Tanki Leendert
1000 m2 eigendom Afl.175.000
Tereno na Tanki Leendert 1056
m2 eigendom Afl.175.000
Tel. 593 2952

'Pensa riba futuro ta un luho, cu hopi no por afford'

UTRECHT - Mi hendenan! Ki tin? Ami ta akinan bibando Carnaval fuertemente via Tweets riba Twitter y Facebook updates. Pa mas cu mi purba haci mi mesun ambiente, bida na Hulanda djis no ta algo pa mi, pues mi ta spera boso tur enjoy pa mi tambe. Ban papia!

Prome cu mi a vakantie a caba, mi a bay dal un trip cu un di mi amiganan. Podise, e unico hende den mi bida cu di berdad ta uza su cabes. Ta masha hende tin ta cana cu celebro nobo rond, ya cu nan no ta uz'e, maar goed. Tur ora mi pensa riba dje, mi ta yena cu admiracion. Bosa dje hendenan ey cu ta gewoon asina enfoca riba crea un miho bida pa nan mes, cu bo ta wak nan y pensa 'okay, I need to step it up now'. Ora mi sali cu ne, no tin tempo pa redo ni bomboshi sino mas bien tempo pa discuti con nos ta bay haci e isla un miho luga.
Tur ora mi ta haci wega cu ne bisa nos ta Pinky and The brain. "Ki nos ta haci awe Brain?
"E mescos cu tur Pinky! Try to conquer the world!". Ken ta corda e cartoons n'ey? Ey, goodtimes.
Den tur nos discusion, nos a cuminsa papia tocante plannan pa futuro. E ta remarca cu e ta pensa riba tur tur cos. Desde cual scol e lo kier manda su yiunan, te na su retirement. Esaki por cierto ta algo ta admirabel y fabuloso. Den un mundo ideal, tur hende lo tin tempo pa por canalisa nan bida y planifica, actua y ehecuta. Pero lastimamente, mi mester a burst su bubble
y bis'e, cu mientras no tin nada malo cu su pensamentonan e mester comprende cu esaki no ta algo cu ta posibel pa tur hende. Cu si nos kier husga hende pa e manera cu nan ta biba one day at the time, tambe mester laga espacio pa comprende cu pa prome: mañan no ta garantisa pa ningun hende ni cuanto bo prepara pe. Y na di dos luga sinta pensa, simplemente no ta un opcion pa un hende cu ta purbando di sobrevivi. Bono por bay puntra un mama soltero, cu tin 3 yiu y ta riba un minimumloon si e ta pensa riba su intiero pasobra kere mi con e ta bay paga su entiero ta e ultimo cos riba su to do list.

Un di mi activistanan preferi, esta mi compatriota Zahira Kelly a duna splicacion hopi amplio riba esaki algun luna pasa. El a papia di stereotipo cu hende pober den mayoria di caso no ta hopi sabi. Mientras tin un of dos excepcion aki aya, e ta simplemente imposibel pa un mucha enfoca riba siña ora nan ta stoma ta gruña. Hende di menos recurso, ta consumi musica y programanan di television cu no ta hopi educativo, pasobra den mayoria caso esey ta e unico
release cu nan ta haya di e bida e duro cu nan ta hiba. Tene bo mente ocupa riba un nivel intelectual simplemente no ta un opcion ora bo a yega cas di traha 10 ora largo para riba bo pianan. E prome paso pa hiba un miho bida, ta cuminsa na cambia bo pensamento'nan.
Pero esaki ta practicamente imposibel ora bo ta on survival mode constantemente.
Nos por glorifica hende cu ta pensa riba futuro y maneha e control di nan bida cuanto cu nos kier, basta nos comprende cu esaki ta un luho, un privilegio cu otro hende no tin.
E ta mas facil yega cas cansa y scroll Facebook buscando videonan pret pa hari, cu e ta pa yega cas y coy un buki riba economia. Punta dede ta facil mi hendenan, tene compasion y puntra dicon hende no ta mehora nan situacion of pensa riba cosnan cu ta importa...well..not so much.



'Persigui ciudadano nan di Aruba tambe ta discriminacion'

ORANJESTAD - Fundacion Ban Educa y Prepara ta laga sa den un relato cu Bon Dia a ricibi cu discriminacion contra yiu di tera tambe ta discriminacion.

Segun e relato: Den e prome 3 lunanan di gobernacion e gobierno a manda sigur mas cu 400 persona cas. Pero dicon? Nan ta argumenta cu ta pa falta di papel. Si esey ta e caso mes e no por a wordo regla ainda? No tawatin espacio? Realidad ta cu un contesta bon funda lo nos no haya di e gobierno actual.
E motibo real ta cu a dicidi pa persigui tur persona cu tin otro ideologia y cu a sostene otro partido politico. Esaki ta discriminacion!
Si bo lesa articulo 1 di Staatsregeling di Aruba ta poni bon cla cu: 'Discriminatie wegens politieke gezindheid is niet toegestaan'.

Articulo 1 di nos constitucion ta pone e obligacion na Gobierno di Aruba pa percura cu e casonan aki no sosode. Contrario na e tarea di gobierno pa percura cu derechonan humano ta wordo salvaguardia a resulta cu e mes ta violando derechonan di ciudadano nan di Aruba.
Ta net e gobierno cu a indica e ser humano ta central. Ta e prome pa haci distincion entre hendenan pa nan color politico comosifuera ta den campaña ta ainda. E pregunta ta si e gobierno aki den dia cla ta viola derechonan humano, kico mas e lo ta capaz di haci?
Ban STOP cu Discriminacion!
Ban STOP cu Persecucion!
Aruba Human Rights for All!
Derecho Humano pa un y tur aki na Aruba!

Quota partiendo earplugs durante parada

ORANJESTAD- Quota International Aruba manera custumber pa basta aña caba partiendo earplugs durante parada di mucha na Playa ayera atardi.

Bon Dia Aruba tabata presente durante parada di mucha ayera atardi unda nos por a tuma nota di varios miembro di Quota kende tabata cana rond pa asina parti earplugs pa tanto muchanan como adultonan. E dos diferente tipo di earplugs pa mucha y adulto pa algun tempo caba por wordo cumpra pa un contribucion simbolico di 1 florin. Muchanan tabata hopi entusiasma pa haya nan earplugs di e miembronan. Algun persona cu nos a acerca a gradici Quota pa nan servicio na comunidad pa tanto aña sigui.







Bringamento pafo di Carnival Village

SANNICOLAS - A surgi un bringamento entre algun persona pafo di Carnival Village. Polis cu tabata na e sitio a topa cu e gruponan pero no tabata tin ningun pelea andando. Polis a papia cu nan pa asina trankilisa e situacion.



Auto a dal contra otro y bolter

PARADERA - Diadomingo atardi polis a presenta na e rotonde Paradera pa un accidente .

Na e sitio e oficialnan ta constata cu ta trata di un chauffeur den un Toyota Yaris cu lo a perde control di e vehiculo pa un of otro motibo y dal contra un Mitsubishi Montero y despues bolter cay den e parkeerplaats pabou di caminda.

E impacto fuerte a laga un persona herida, Paramedico di ambulance cu a presenta na e sitio a brinda asistencia na e victima.





Varios detencion durante parada di mucha na Playa

ORANEJSTAD - Diadomingo parada di mucha di Playa a sali 2or di atardi y esaki a bay trankilo. Cuerpo Policial tabata tin 110 polis riba pia tanto durante e parada. Tabata tin varios detencion entre otro crusada di Adriaan Lavle Blvd, Lagoen varios detencion y hasta na Plaza Betico a gara hoben cu cuchiu unda el a tira esaki pa polis no hay'e.







Pickup a dal contra dos auto y cura di cas

SERO PITA - Diadomingo anochi riba caminda di Sero Pita chauffeur di un Nissan Frontier pickup a bay den banda contrario y dal contra dos auto, pa despues pega den un cura di cas. E chauffeur a dal su cara duro na e stuur y a perde casi tur su djentenan. Paramedico di ambulance cu a presenta na e sitio a brinda sistencia na e victima y polis a tuma dato di locual a pasa.





Chauffeur a perde control y drenta mondi

TURIBANA - Diadomingo anochi polis a presenta na Turibana unda auto a drenta mondi. Na e sitio polis a topa cu e homber cabes patras boca habri y no ta reacciona. Mirando e situacion polis a pidi pa asistencia di ambulance.

Polis no sa si e homber debi na cansancio a perde control drenta mondi. Paramedico di ambulance a brinda asistencia na e victima .



Pronostico di tempo



Tempo:
Parcialmente nubia cu un awasero pasajero.

Temperatura maximo 31 grado Celsius y temperatura minimo 25 grado Celsius.

Solo lo baha awe nochi 6:39pm y lo sali mañan mainta 07:06am.

Biento:
Modera te basta fuerte for di generalmente direccion oost; forsa 4 te 5 (20 te 39 km/ora, 11 te 21 nudo)

Den dia fuerte te duro den rafaga;
forsa 6 te 7 (40 te 61 km/ora, 22 te 33 nudo)

Situacion general di tempo: Den proximo 24 ora e area di presion halto riba Atlantico lo causa un biento relativamente fuerte den region local. Areanan di nubia cu ta wordo transporta hunto cu e biento aki lo por produci un awasero pasajero. Sinembargo, yobida lo wordo limita pa oranan di marduga cu mainta trempan i no ta spera cantidadnan significante.

Condicion di lama:
Un aviso pa boto chikito y lama bruto ta na vigor. Olanan di lama lo ta for di direccion oost cu haltura di 6 te 10 pia; e olanan di mas halto lo ta na costa Noord te Noord/West di e isla, caminda esakinan por yega te 11 pia. Ta pidi usuarionan di lama pa tene cuenta cu esaki y cu lama lo ta localmente bastante bruto.

Segun minister Otmar Oduber:

Wetlands hopi valioso pa nos medio ambiente



ORANJESTAD - Minister Otmar Oduber, encarga cu Infrastructura y Medio Ambiente, ta enfoca riba e importancia cu e Wetlands/Salina tin riba nos flora y fauna, pero tambe pa nos como ciudadanonan. Esaki segun e relato cu Bon Dia a ricibi di gobierno.

Cada aña ta celebra 'World Wetlands Day' riba dia 2 di februari. E tema di e aña aki ta: 'Wetlands for a sustainable Urban Future'. En conexion cu e dia aki, minister Oduber ta haya sumamente importante pa trece luz riba e importancia di e dia aki.



Tur aña riba e fecha aki ta conmemora firmamento di tratado di Ramsar na e ciudad Iranes Ramsar den aña 1971. Den cuadro di esaki tur aña ta scoge un tema di enfoke. E aña aki e tema di conscientisacion tin un enfoke fuerte riba e balor di Wetlands den area hopi pobla/urbano, e relato ta bisa.

Kico ta Wetland?
Un Wetland ta un area/tereno cu ta satura cu awa, sea permanente of durante cierto temporada of ta inunda frecuentemente.



Segun e relato un di e puntonan cardinal ta cu den e area urbano, un Wetland/Saliña no ta un asina yama 'waste land', pero un area extremadamente valioso pa nos medio ambiente pa diferente motibo: Reduccion di inundacion den e areanan aki, por ehempel corda situacionnan di inundacion den pasado den area di Palm Beach Noord. Tambe biodiversidad y area na unda hopi especie di Aruba, pero tambe pafo di Aruba ta bishita y biba y flora y fauna. Wetlands ta promove bienestar di e ciudadano y ta mehora calidad di aire den area cu un densidad di poblacion halto.

E combinacion di nos rooinan, tankinan, saliñanan, Bubali Plas y Spaans Lagoen ta forma base di e infrastructura muha di Aruba. Awa no ta yobe tur ora na Aruba, sinembargo ora cu awa yobe e ta basha hopi den un tempo relativamente corto, cual sa causa inundacionnan. Den e caso aki e funcion di e areanan menciona ta pa gara y maneha e capacidad di awa. Tin diferente tipo di saliña na diferente sitio y como tambe den area mas pobla manera area di hotel.

Mundialmente paisnan cu ta wordo considera rico y cu ta den adelanto, ta paisnan cu banda di e importancia di e aspecto economico, ta enfoca tambe riba biodiversidad di e medio ambiente. Realidad ta cu e crecemento di poblacion, urbanisacion y necesidad di espacio, careteranan entre otro, ta pone hopi presion riba e infrastructura acuatico rond mundo y na Aruba tambe.

"Considerando e reto aki, ta importante pa crea conscientisacion tocante e balor di e areanan aki", segun e minister.





Hoben Jerley Fernandez:

'Awendia mi ta mira un sociedad cu un mente hopi mas habri'



ORANJESTAD - Jerley Fernandez ta un hoben Arubiano cu actualmente ta laborando den sector di financiero. Den e entrevista aki e ta comparti cu Bon Dia Aruba un tiki di su bida cotidiano, su vision y su pensamentonan pa cu e isla. Segun e hoben, awendia tin hopi mas oportunidad.

E hoben Arubiano, cu ta mayor di seis ruman ta conta cu el a crece mayormente cu su mama y su difunto wela mirando cu su tata tabata studia afo. Mas despues, su tata a cuminsa hunga un rol mas fuerte den su bida. E hoben ta subraya "Bendeci cu mi mama y mi tata cu a siña mi hopi di con cosnan ta traha y mayormente di bida. Mi no ta kere nan niun di dos sa cu mientras mi tabata mustra di no ta presta atencion, mi semper a sinta observa y a siña di nan. Mi tabata mira cosnan bon y malo sin mester tende of comprонde di kico ta bon y malo di nan banda. Sin lubida di menciona mi otro motivacionnan den e bida aki cu ta mi seis rumannan mirando cu mi ta e ruman di mas mayor mi ta mira y mi ta sinti responsabel pa mustra nan e caminda nan corecto aunke mi no ta perfecto. Mi kier ta ehemplar pa nan"

Crisis presente
E hoben ta comenta cu e ta straño pa pensa cu e tin 20 aña so y ya caba el a experencia asina tanto cos den bida. Mientras cu e ta keda soña den grandi, ainda tin ora su edad ta limite.

E hoben ta conta Bon Dia Aruba "Mi ta labora legalmente caba desde 2016 ora mi a caba middelbare onderwijs, inicialmente na un instituto financiero na unda mi a siña hopi di e hende nan rond di mi incluyendo mas di mi mes. Mi ta den e crisis momentario na unda mi no ta sigur si mi kier sigui mi pasion cual ta arte den varios forma of bay pa e opcion cu tambe ta atrae mi cu ta economia. Desde 2014 mi a haya mi mes den e circulo nan adecua pa haci trabounan boluntario pa evento. Mi a yega asina leu di freelance manera assistent di relacionnan publico cu e mesun personanan di Fundacion MiPor, Vanderbiest&Co y Connect Aruba. Actualmente riba un stand-by mode na cualkier evento cu ta presenta. Mi a haya mi mes tambe sumamente entreteni creando contenido na mi instagram cual mi ta considera manera un hobby."

Futuro y sociedad
Bon Dia Aruba a puntra e hoben kico e ta pensa di e opcionnan cu e isla ta ofrece hobennan,
Tambe e ta papia un tiki di su futuro ambicionnan y con e lo kier duna bek na e isla.

"Ultimamente, mi ta pensa cu e isla ta ofreciendo hoben mas opcion cu anteriormente disponibel. Mi ta sigur tin persona nan cu ta responsabel pa e upgrade aki na cual ta desconoci pa mi pero mi lo kier duna nan danki. Si tin cosnan cu mi ta desea di ta miho, y mi sa wak persona nan cu kier sigui pa dilanti limita na un of otro manera pa e mesun sistema cu nos ta sigui. Mi ta kere cu ainda tin espacio pa cambio y si no tin mi ta sigur cu tin cosnan cu por wordo drecha asina tur hende cu kier tin un opcion por tin un opcion.

Mi a mira hopi cambio den e ultimo decada aki cual ta bon, e ta un señal cu nos ta riba nos pia y nos ta moviendo pa un miho mañan. No solamente pa e embeyecemento di e isla pero tambe e mehoracion di e personanan riba dje, mi ta mira un sociedad cu tin un mente hopi mas habri pa tur cos cu ta nobo, innovativo y diferente"

Pa finalisa e hoben ta comenta cu e ta spera di por bay studia exterior, haya experiencia
y trece esaki bek su isla. E ta pensa cu pa ora e bay y bin bek, e isla ya caba lo ta un luga hopi mas placentero.





Happy Birthday pa Jeandruw Erasmus

ORANJESTAD - Ayera 28 di januari ta cumpli 13 aña, pepe su prins Jeandruw Erasmus. E ta haya felicitacion di su mama Lisette, di Edward, su wela Mena, su welo Cholin, su ruman nan Lyrick, Lyrienne, Lyrgen, Jeannuare y Jaythen. Di su amigonan Zayden y Zaion y su pepe cu ta stim'e un mundo Lugbelkis. Dios bendicione cu hopi mas aña di salud y cu e sigui haci su best na scol y na cas.



BONDIA ARUBA

64 ALEGRIA Y FANTASIA

Un bista fotografico di Parada di mucha playa













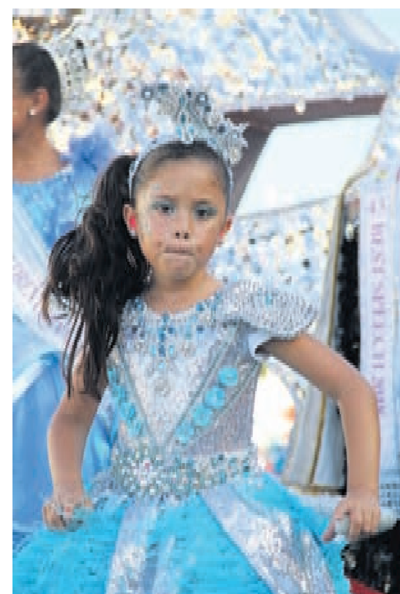






64 ALEGRIA Y FANTASIA













64 ALEGRIA Y FANTASIA

Un bista fotografico di parada di Noord























Atletanan di taewondo a sali rumbo pa Las Vegas



ORANJESTAD - E seleccion di Taekwondo Aruba, bou guia di coach Teo Rodriguez, a biaha ayera (diadomingo) pa Las Vegas, pa asina competi den diferente categorianan na e US Open Taekwondo Championships, segun 297sports.

Aña pasa e delegacion di taekwondo a haci un bon papel den e US Open cu e atleta Chiara Petrocchi, logrando un medaya di Plata pa Aruba.
E aña aki un bes mas un delegacion di taekwondo lo competi den e G2 U.S. Open Taekwondo Championships, cuminsando awe te cu dia 2 di februari na e ciudad di Las Vegas, Nevada.

E campeonato aki ta wordo organisa pa USA Taekwondo y ta categorisa como e Open di taekwondo mas feroz y competitivo na mundo, unda mas di miles di atleta y entrenadonan rond mundo ta bini hunto pa e cinco dianan di competencia.

Atletanan rumbo pa Hulanda pa tryout

ORANJESTAD - Aruba Soccer Academy (ASA) ta anuncia cu dos hoben cu ta train cu ASA a wordo invita pa un tryout na Hulanda. E biaha aki ta toca turno na Xander Wouters y Kyle Budhu Lal. E dos futbolistanan lo tin e tryout na FC Utrecht. Esaki segun e fuente ASA.





Atleta Jair Kelly ta sigui cu ciclismo na Hulanda



ORANJESTAD - E ciclista Arubiano, Jair Kelly ta sigui cu su carera di ciclismo na Hulanda. Jair lo forma parti di e team di RWC Ahoy, segun 297sports.

Desde cu Jair ta mucha el a practica diferente deportenan, pero cu su 12 aña el a dicidi pa scoge pa ciclismo. Den un entrevista Jair ta laga sa cu e ta hopi contento cu e ta forma parti pa RWC Ahoy.

BONDIA ARUBA

Team 297 Runners a completa e fitbit marathon







ORANJSTAD - Recientemente e team di 297 Runners a biaha pa Miami pa asina participa na e Fitbit Miami Marathon 2018. Mester bisa cu e team a completa nan meta y a yega na final di e marathon aki. Esaki ta segun e relato publica pa Sport Zone Aruba.





Aksel Samardzic Imac a gana su prome competencia pa 2018



ORANJESTAD - Recientemente e Atleta Elite di Beach Tennis, Aksel Samardzic Imac a gana su prome competencia pa anja 2018. Esaki tabata den G1 Mixed Double na Brazil hunto cu su partner Patty Diaz di Venezuela. Esaki ta según e fuente Sports Zone Aruba.





Parlamentario Endy Croes:

'En espera di un veredicto di hues den caso Bestuur di Lotto vs Gobierno'



ORANJESTAD - Parlamentario Endy Croes a elabora riba e problema actual entre bestuur di Lotto, nombra pa AVP 8 aña pasa, vs Gobierno nobo di Aruba.

Ta masha usual y etico,momento cu gobierno cambia, e Bestuur di diferente entidad di gobierno ta pone nan puesto na disposicion di e minister di turno y asina e minister nobo ta nombra su hendenan di confiansa pa por maneha e entidad nan aki di acuerdo cu e vision nobo cu pueblo a vota pe y asina cristalisa tambe e plannan cu a bay campaña cu ne. Pa duna ehempel specifico riba Lotto, desde 1986, 1989, 1994, 2001 y 2009 cada bes cu tabata tin cambio di un signatura di gobernacion e miembronan di Bestuur a ricibi un carta di e gobierno nobo y mesora nan ta pone nan posicion na disposicion di e minister.

Abuso di marca mayor
Sinembargo desde ultimo eleccion por a tuma nota cu bestuur di Lotto pa Deporte nombra pa AVP desde 2009 no kier entrega nan asiento. Nan a bay asina leu pa cambia e statuto nan despues di eleccion, esta despues di 22 di september 2017 na un manera cu nan lo bira 'the untouchables'. Tur esaki den colaboracion extenso cu Dr. Schwengle y Mike Eman.
Sin mas esaki ta un abuso di marca mayor. Awor cu minister di Deporte actual a manda pidi nan pa entrega nan puesto comun y coriente a resulta cu e 'gang di bandido' aki a bay corte pa busca nan 'derecho' y a pidi hues tambe pa pone un 'orde maatregel' riba e minister actual prohibiendo e minister pa nombra un Bestuur nobo te despues cu trata e caso.

Segun informacion e bestuur aki ta costa pueblo Afl.600 mil florin pa aña. Esaki ta otro abuso cu ta tipifica actitud di sinberguenseria. Meramente casa di ex parlamentario di AVP Desiree, esta Da Souza ta un di nan cu ta pleitando pa sigui strica e 600 mil florin aki rancando esaki for di nos deportistanan. Antes bou di MEP e bestuur tabata costa pueblo 150 mil pa aña. Pues e abusado nan aki ta strica y ranca 4 biaha mas hopi cu normal pa mes un trabou.

Fraccion MEP:

‘Bishita di na diferente scol relaciona cu Dia di Betico’

ORANJESTAD - Miembronan di fraccion di MEP a haci un bishita na diferente scol na Aruba y p’asina duna un presentacion na e alumnonan y splica nan riba e bida y lucha di nos libertador BeticoCroes.

Meta principal ta pa tene e memoria di Betico Croes bibo cerca nos hubentud. Na e ocasion aki parlamentarionan SettyChristiaans-Yarzagaray y Edgard Vrolijk a bishita Colegio San Hose y Scol Cacique Macuarima. Shailiny Tromp-Lee, Endy Croes y Hendrik Tevreden a bishita cas di mayornan di Betico y tambe Plaza Status Aparte, caminda nan a topa entre otro cu e alumnonan di Caiquetioscol. Sue Ann Ras y AdyThijsen a honra e alumnonan di Colegio Sagrado Curason cu nan bishita y Daphne Lejuez a bishita Poeroenchi Kinderopvang. Tambe a entrega banderin di Aruba y prenchi di Betico como recuerdo na e alumnonan. Nan tur a keda sumamente contento cu e bishita nan aki y ta spera cu den futuro esaki lo continua.













Parlamentario Endy Croes:

‘Coalicion lo elimina belasting riba pensioen di biehes’



ORANJESTAD - Miembronan di fraccion di MEP a haci un bishita na diferente scol na Aruba y p’asina duna un presentacion na e alumnonan y splica nan riba e bida y lucha di nos libertador Betico Croes.

Meta principal ta pa tene e memoria di Betico Croes bibo cerca nos hubentud. Na e ocasion aki parlamentarionan Setty Christiaans-Yarzagaray y Edgard Vrolijk a bishita Colegio San Hose y Scol Cacique Macuarima. Shailiny Tromp-Lee, Endy Croes y Hendrik Tevreden a bishita cas di mayornan di Betico y tambe Plaza Status Aparte, caminda nan a topa entre otro cu e alumnonan di Caiquetioscol. Sue Ann Ras y AdyThijsen a honra e alumnonan di Colegio Sagrado Curason cu nan bishita y Daphne Lejuez a bishita Poeroenchi Kinderopvang. Tambe a entrega banderin di Aruba y prenchi di Betico como recuerdo na e alumnonan. Nan tur a keda sumamente contento cu e bishita nan aki y ta spera cu den futuro esaki lo continua.

Parlamentario Endy Croes(MEP):

'Ken ta responsabel pa gastonan di abogado di casonan actual di Lotto?'

ORANJESTAD – Parlamentario Endy Croes a sigui e desaroyo encuanto Lotto pa Deporte y minister di deporte hopi di acerca. Ta imposibel biba pensa con hendenan por hinca den nan cabes cu nan lo t'ey pa semper. Posicion di miembro di bestuur ta uno pasahero.

Es mas, nan a haci cambionan den henter statuut di lotto 1 luna despues di eleccion pa acomoda nan mes. Algun di nan ta cana rond na rebendedonan splicando cu gobierno no por haci nan nada y ta nan mes ta keda. Locual a hala atencion ta e hecho cu bestuur di lotto a presenta na corte cu 4 bufete di abogado plus un profesor. Pues bestuur di lotto kier keda manerabison kit cueste loke cueste. Fiesta a caba y prome minister anterior mes a bay sinembargo e grupo aki no kier tende di bay cas.



Rapport ilicito y falso

Parlamentario Croes ta splica cu el a pasa 8 aña di persecucion hustamente di e gobierno anterior y e bestuur actual kendenan a gasta miyones di lotto pa paga investigacionnan cu a produci un rapport cual rapport recientemente riba16 di januari 2018 a wordo kibra na filingrana momento cu tres(3) Hues den Hoger Beroep a duna un veredicto di 23 pagina y a caba cu e famoso rapport traha pa compania Ernst & Young den nan sentencia divulgando cu Ernst & Young a haci nan mes culpabel di a comete un rechtmatige daad tegen Croes produciendo un rapport ilicito y/of falso. Segun Endy Croes,banda di a sufri hopi pa bringa un inhusticia,esaki a costa masha hopi unda di su propio forsa e mester a bringa un monster y awe ta contento cu husticia a prevalece.

Mester paga tur placa bek

Parlamentario Croes awor kier sa kende ta cubri gastonan di abogado di e caso andando actualmente di e bestuur di lotto contra gobierno unda bestuur di AVP ta bringando pa keda den posicion? Ta imposibel cu mester uza placa di lotto,esta placa cu mester wordo destina pa nos atletanan y deportistanan pa e causa aki. Parlamentario Croes ta haci apelacion fuerte riba minister di deporte pa adverti tur esunnan den bestuur actual cu manera e cambio bini lo cobranan tur gasto di abogado cu esaki a trece cu ne. Nan ta personalmente responsabel pa e caso aki. No lo lag'e te aki. Tin 80 mil florin di camara di siguridad cu a wordo instala na cas di 4 miembro di bestuur, entre otro casa di ex parlamentario di AVP Desiree Croes y esakinan tambe nan lo mester paga bek. Tur e placanan aki mester bay directamente pa federacionnan y yega bek na nos atletanan. Ta spera cu pronto nos por ricibi contesta di minister encarga.

Parlamentario Endy Croes di (MEP):

'Otro preocupacion grandi di gobierno ta AZV'

ORANEJSTAD - Di acuerdo cu parlamentario Endy Croes otro instancia cu mester hopi atencion ta AZV (Algemene Ziektekosten Verzekering). No ta di awor esaki ta un topico cayente cu nos mester debati riba dje na luga di keda schuif e responsabilidad pa otro generacion.

Pa duna un ehempel,si tuma nota di e patronchi di Landsbijdrage esta e placa cu gobierno di acuerdo cu ley mester inyecta pa asina cubri e diferencia pa AZV por draai ta como lo siguiente. Na 2011 gobierno a inyecta 123 miyon, na 2012 esaki tabata 118 miyon, na 2013 un otro 122 miyon,na 2014 esaki a suma na 120 miyon. Desde 2015 cu a introduci e BAZV esaki a baha den 2015 na 53 miyon florin. Pero nos ta tumando nota cu gastonan operacional di AZV,esta pa paga empleadonan a aumenta den mesun periodo aki di 16 miyon pa 18.3 miyon.

Carga awa hiba lama

Otro cos cu a hala nos atencion ta cu a pesar di a introduci e BAZV pa asina reduci e suma cu gobierno lo mester inyecta anualmente,basa riba extra polatie esaki lo aumenta atrobe den añanan nos dilanti y atrobe lo alcansa 100 miyon. Parlamentario Croes ta splica cu esaki ta un maneho di carga awa hiba lama. Si ningun hende no haci nada e monster AZV lo crash den futuro pisando demasiado riba caha di gobierno. Nos a drenta gobernacion cu e lema sin miedo y ta di e manera aki nos lo mester atende cu problemanan cu ta un menasa pa cualkier gobierno. Nos mester debati kico nos mester haci hunto pa controla esaki na un situacion manehabel y duradero pa nos futuro generacionnan. Algun punto di atencion como ehempel. Un studiante di Aruba momento cu e bay Hulanda bay studia prome cos cu e mester regla ta su seguro. Pues e mester paga su propio seguro pa e ta cubri durante e añanan cu e ta na Hulanda. Parlamentario Croes ta duna mas ehempel di su propio experencia. Su mesun yiu a bay studia na Merca y manera el a yega Merca prome cu e cuminsa school e mester demostra un seguro cu E como mayor mester cumpra prome cu e yiu wordo permiti pa asisti na su prome les.

Un AZV duradero

E pregunta ta lanta e ora,dicon na Aruba manera un persona inscribi na Censo di acuerdo cu e ley actual e ta haya tur derecho riba tur sorto di tratamento? Ta tempo pa nos cuminsa papia riba esaki y asina haci cambionan necesario mes cos cu na tur parti di mundo. Un persona cu bin traha aki pa yuda nos pais bay dilanti ta bonbini pero e doño di trabao mester cumpra un seguro priva pe cu ta cubri tur cos igual cu AZV. Esaki ta solamente un ehempel y asina tin basta temanan cu lo mester wordo discuti pa mehoracion di un AZV duradero. E cambionan aki lo mester bin hunto cu otro tipo di cambionan den ley pa asina AZV por cubri tambe personanan cu a accidenta y pa un of otro motibo no por a wordo manda afo manera ta e caso recien di Kyrenne Croes. Parlamentario Croes ta termina bisando cu tin hopi trabao riba diferente tereno pero tin trabaonan cu tin prioridad y esaki ta un di nan. Dialuna lo sali un serie di pregunta pa Minister Dangui Oduber al respecto y como parlamentario e lo percura pa ranca esaki dilanti.



Gobierno a celebra Dia di Betico cu un manifestacion cultural

ORANJESTAD – Recientemente a tuma luga Dia di Betico esaki tabata un dia manera prome minister Evelyn Wever Croes a compar'e, di reflexion cu ta yena nos cu inspiracion, balentia, curashi, inteligencia y amor patrio pa atende cu tur reto pa garantisa felicidad di e pueblo aki, locual Betico semper a anhela.

Gobierno di Aruba a celebra e dia aki na grandi hunto cu pueblo di Aruba.

Plaza Libertador Gilberto François Betico Croes tabata yen pa e manifestacion cultural cu un publico consistiendo di mucha, hoben, adulto y esunnan mas grandi pa asina mustra e luga cu Betico tin den curason di nos pueblo. Un bunita homenahe cultural a wordo brinda na honor di su memoria den bunita presentacionnan di artistanan local brindando un ambiente dushi na tur esunnan presente.Minister Xiomara Ruiz-Maduro a duna un discurso hopi bunita y emocional y a curasha tur hende pa sigui e ehempelnan cu nos gran libertador a laga pa nos. Gobierno di Aruba ta determina pa mantene e memoria di Betico bibo y traspasa e historia real di su bida y su lucha pa nos futuro generacionnan. E historia aki lo wordo inclui den curriculum na scolnan. E pueblo a celebra Dia di Betico na grandi mustrando cu nos pueblo ta decisivo pa mantene e memoria di Betico Croes bibo.













Aurora Funeral Home
Tel: 593-0857 / 588-6699 / 560-1403
Fax: 588-6698

With Deep Sadness in Our Hearts but accepting God's Will, we announce the passing away of



Drupadi Nandwani- Ramchandani

*India. 14-1-1931
†Aruba 25-1-2018
(w/o late Tulsidas N. Nandwani)

Left to Mourn are her Children:

Son: Deepak (Johnny) Nandwani & Family

Daughter: Janki Nandwani

Daughter & Son in Law: Kamini & Shankar Daswani & Family

Grandchildren: Noorie & Bhavna Nandwani Siddharth, Charanjeet, Sikander Daswani

Families in England, Kenya, India & St. Maarten

Our Gratitude to Her Doctors: Deepak Daryanani dr. Joaquin van Trigt.

Wound Specialist: Romeo Kaleyko jr.

Condolence Meeting will be held on
Date: 29-1-2018
Time: 2pm -4pm
Place: Aurora Funeral Home

After the Condolence, Cremation Ceremony will be held for only Close Family.

We will Not receive Condolences at Home

Aurora Funeral Home
Tel: 593-0857 / 588-6699 / 560-1403
Fax: 588-6698

"Señor ta mi wardador,
mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde
e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Cu inmenso tristeza na nos curazon
nos ta participa fayecimento di:



Ronald Elio Roga

Mihor conoci como "Ronnie"
*08-07-1943 - †26-01-2018

Acto di entiero lo wordo anuncia despues

Tayer nobo Ateliers '89 Animation

ORANJESTAD - Animacion, Film ta e siguiente tayer na Ateliers '89 Academia di Bellas Artes Aruba, cuminsando dialuna 19 di februari 2018 pa 6.30pm. Dicta pa Styrmir Orn Gudmundsson di Islandia.

Despues di 7 aña ta regresa nos isla Aruba e artista maestro Islandes Styrmir Orn Gudmundsson pa duna un tayer di animacion na Ateliers' 89.

Den e tayer aki di animacion nos ta bay investiga e diferente technicanan di animacion, ala old school pintando bukinan pa flip y stop motion fotografia, te cu e mundo digital di GIFS den movemento y snaps di plataforma di social media. Y e ora ainda nos por bay verdiep nos mes den performance, unda zonido y imagen ta bini hunto den un mundo di sombra di baile, teatro y VJ. Tambe lo nos mira e diferente imagennan anima di pasado, pa asina pone nos mes na altura di e diferente manera di traha den e sistema aki.

E programa ta priminti di ta bay bira hopi interesante y ta lo siguiente:

Siman 1:
Nos ta bay traha technicanan analogo y mira diferente ehemplo di e mundo di filmacion. Nos ta bay siña e participantenan e principionan di animacion, manera e cantidad di frame pa seconde y loke nos wowo cu ta knipper ta capta. E asignamento lo contene trahamento di diferente bukinan di flip y tambe pintura haci na man y con pa incorpora esaki lihe den computer pa por edita cu e software necesario.

Siman 2:
Fotografia di Stop motion. E participantenan lo traha cu nan camaranan y celular pa crea stop motion y tambe lo nan bai traha cu animacion di klei. Nos lo traha cu apps di smart phones. Nos punto di salida pa traha nos animacionnan ta elementonan di naturalesa y nos mes un curpa.

Siman 3:
Traha gifs y snaps pa social media. E participantenan lo sigui cu e trabounan di acercamento di e ultimo simannan. Lo bo develop conocemento ariba e technicanan analogo pa asina por crea trabou nobo cu ta pas pa un Campaña di social media.

Siman 4:
Nos lo trece hunto tur locual nos a siña durante e ultimo simannan pa asina por yega na un exposicion di e obranan traha. Nos lo hiba animacion na un nivel mas halto y nobo, na unda teatro di sombra, haciendo VJ y formanan di e plan di trabou pa asina presenta os exprecion.

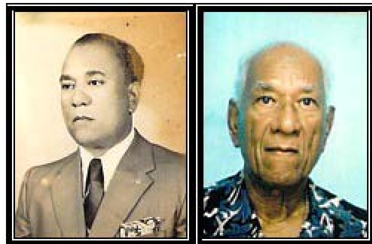
Pa por inscribi por haci esaki preferibel via e-mail na elvis@ateliers89.com.
Tambe por yama na telefonnan 5885776 o 5654613. E tayer ta pa un luna. Y ta di dialuna pa diahuebs di 6.30pm pa 9.30pm. Pa mas informacion, por check nos website na www.ateliers89.com. Ateliers '89 ta situa rechts riba e skina di e crusada di Maria College na Playa. Por fabor inscribi awor ya cu cuponan ta limita.



Aurora Funeral Home
Tel: 593-0857 / 588-6699 / 560-1403
Fax: 588-6698

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega. E ta hibami na awa trankil, Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Cu inmenso dolor na nos curason, pero conforme cu Dios su boluntad nos ta anuncia fayecimento di:



Cornelio Camilio Engelhardt

Cariñosamente yama: "Bubu Carpinte"

Acto di entiero lo wordo anuncia después.

Aurora Funeral Home
Tel: 593-0857 / 588-6699 / 560-1403
Fax: 588-6698

"Mi refugio, mi forti, mi Dios, den kende mi ta pone mi konfiansa"
Salmo 91

Cu inmenso tristeza na nos curazon
nos ta participa fayecimento di:



sra. Clementine Jie-A-Swie - Lee Kon Fong

mihor conoci como " Glenda of Clemmy"
*26-11-1934 - †27-01-2018

Acto di entiero lo wordo anuncia despues





Laga tur locual cu ta sperami ta bunita
Laga tur locual cu mi ta encontra na caminda ta bunita
Laga tur locual cu ta rondonami ta bunita
Laga tur locual mi ta laga atras keda bunita
Y laga esaki nan termina den tur buniteza

Cu inmenso tristeza pero gradisido pa tur loke e la nifica pa nos, nos ta anuncia cu a bay sosega den brasa di señor:

Lilian Ursula Jansen-Vrolijk

Mihor conoci como : " Sula "
Vuida di Daniel "Dan" Jansen
A mira luz di mundo dia 30 di Juli 1933.
A bai sosega den brasa di señor dia 24 di Januari 2018.

Na nomber di su
Yiunan: Arcardio "Cadi"
Tarcisius "Tico" y Miriam
Tirso y Migalda
Albertico "Archie" y Giselle

Nieto y nietanan: Ghislenne y Ferdinand
Terick
Tirslain
Migdaliëne

Bisanietonan: Ethan, Isabella, Liam
Rumannan: Jon y Linda
Lica y famia
Rochi
Thea y Charlie
Omo: Marco Dirksz
Swa y cuñanan: Marianita y Martin
Maria y famia
Roman y famia
Paulina y famia
Consuegra: Lucia Romero
Subrino y subrinanan, comer y compernan, Ihanan, primo y primanan, bisiñanan, amigo y amiganan y demas conocirnan.
Compañeronan di Cas di Cuido San Nicolas (S.A.B.A.)
Famia na Hulanda, Curacao y Bonaire.
Demas famia: Vrolijk, Jansen, de Cuba, Vingal, Winterdal, van Hetten, Vis, Maduro, Kock, Angela, Hernandez, Rasmijn, Ras, Panneflek, Damascus, Croes, Rumai, van Stijn, Paalman, Dijkhoff, Dirksz, Quant, Wernet, Thijzen, Maduro, Kock, Geerman, Nicolaas, Oduber, Petrochi.

Disculpa nos si den caso di nos tristesa nos por a lubida un persona of famia.

Acto di entiero ta tuma lugar dialuna 29 januari 2018 pa 4or di atardi na Misa Santa Teresita na San Nicolas y despues saliendo pa Santana Catolico na San Nicolas. Nos defunto stima lo ta reposa for di 2or di atardi na Misa.

Adres pa condolencia: Ad Patres Funeral Home
Diadumingo 28 Januari 2018 for di 7:00 pm pa 9:00 pm



Tel: 593-0857 / 588-6699 / 560-1403
Fax: 588-6698



"Bou di alanan di Dios mi ta sigur" Abo ku ta biba bou di amparo di Altisimo, ta hospedá den sombra di Dios Omnipotente, bisa Señor: "Mi refugio, mi forti, mi Dios, den kende mi ta pone mi konfiansa"
Salmo 91:1-2

Cu inmenso tristeza na nos curazon nos ta participa fayecimento di:

sra.Maria Editha Mackintosh-Geerman

mihor conoci como "Editha"
*16-09-1943 - †23-01-2018

Na number di su:
Casa: Erwin Mackintosh
Yiu: Wai-Yip Tam na Hulanda
Rumannan:
Dan y Chinda Geerman-Jacobs
Chimbo y Ely Gomes
Subrinonan:
Secundino y Omaira Geerman y famia
Dominico y Katiusca Geerman y famia
Benito y Jessica Gomes – Loopstok y famia
Juancho Gomes y Shirley Rafini y famia
Irvin Gomes
Elvis Gomes y famia
Eldwin y Yuraima Gomes – Tromp y famia
Swanan:
Braulia Mackintosh y famia
Mario Mackintosh y famia
Silvia y Jenny Tromp y famia
Alwin y Candida Mackintosh-Brete y famia
Louisa Mackintosh y famia
Rudolf y Erlene Mackintosh-Julia y famia
Maria y Simon Werleman y famia
James Mackintosh
Ligia y Henk v/d Berg y famia na Hulanda
Erna y Fransisco de Sousa y famia
Marianela y † Burney Rosaria y famia na Hulanda
Pedro Mackintosh y famia
Omonan:
Bruno y Ana Geerman y famia
Beto Geerman y famia
Como famia:
Tinchi y Marjorie Vrolijk y famia
Tony y Meiling Tam y famia
Albert Raven y Martha y famia
Kenny y Mieling Tam y famia
Joy y Angela Dirks y famia
Casimira (Mimi) Ras y famia
Glenda y Tony Loopstok y famia

Mescos cu Yiu: Yee-San Tam y famia
Yee-Mei Tam y famia
Yee-Men Tam y famia
Wai-Lok Raven
Yee-Lam Tam y famia

Primo y primanan y demas famia y Conocirnan.
Famia: Mackintosh, Geerman, Tam, Gomes, Jacobs, Wernet, Werleman, Huertas-Rodriguez, Arregoces, Croeze, De Souza, Vrolijk, Raven, Rosaria, Ras, Loopstok, Dirks, Van den Berg, Franken, Rafini, Koolman, Maduro, Tromp, Julia, Brete.

Oportunidad pa condolencia dialuna 29 januari 2018 di 7'or pa 9'or di anochi na Aurora Funeral Home.

Acto di entiero lo tuma lugar diamars 30 di januari 2018 di 2'or pa 4'or di atardi na misa Inmaculada Conception na St.Cruz. Despues lo sali pa Santana Catholico na Sta.Cruz.

Disculpa nos si den nos tristesa nos por a lubida algun famia y conoci.



Tel: 593-0857 / 588-6699 / 560-1403
Fax: 588-6698



I Will bless the Lord at all times: his Praise shall continually be in my mouth. My soul shall make her boast in the LORD: the humble shall hear thereof, and be glad. Sing glory to the Lord with me, let's praise his name together!
Salmo 34:1-2

With sadness, but thankful for the years we spend together we announce the passing of our beloved mother, sister, aunt, grandmother, great grandmother and friend :

Josephine (Ophine) Antoine-John Baptiste

Affectionately known as "Mother" or "Mama Antoine"
*27-08-1924 - †18-01-2018

Husband: †Giraud Antoine

Left to mourn are her:
Children:
Veronica(Vero) Antoine and Family in St.Maarten
†Dr. Matthias and Jaenice Antoine and family in Jamaica
Piola and Pedro van Heyningen and family in Aruba
Lucillia(Lucy) and George Irwin and family in Aruba
Raphael(Niño) and Winia Antoine and family in St. Maarten
†Raymond Antoine and familyin St. Maarten
Joselyn and Edgar Oduber and family in Aruba
Sonia and Henk Knol and family in Aruba

Grandchildren:
Banjamin(Benchi), Tony(Jackie), Johan, NikkaG. , Corali, Priscilla, Patrick, Joël, Janila, Jordan and Jonathan

Great grandchildren:
†Khimouy, Mykela, Kyan, Keathan, Rignald and Anisha, Ky-mani, Kymora and Kailanny

Brother and sisters:
Joseph and Julie John-Baptiste and family in Houston
Mathilda Felix and family in Dallas
†Chrisina John-Baptiste and family in St, Croix
Iona Celaire and family in Enland

Close friends in Aruba: Anna Yearwood, Norma Martijn-Stevens

She served as member of:The Prayer Group " Hesus Misericordioso", Blue army, Lady of Laselatte, Coro Grandi Fatima Church of Dakota.

Friends and relatives in : Dominica, England, Jamaica, USA, Trinidad & Tobago, St. Maarten en Aruba (to numerous to mention)

She was related to : Antoine, John-Baptiste, van Heyningen, Johnson, Irwin, Lourens, Bardouille, Oduber, Jacobs, Laclè, Geerman, Petronia, York, Eustace, Felix, celaire, Toussaint, Eduardo, Correa, Florant, knol, Arman Trading

Opportunity for condolences : saturday january 27th, 7:00pm to 9:00pm at Aurora Funeral Home. The funeral will take place on monday january 29th , 2018. The body will be laid out from 2 pm to 4:00pm at the Fatima Church in Dakota, service will start at 4pm. Followed by the burial at the Catholic Cemetery Caya Ernesto Petronia



Paardenbaaistraat 10, Oranjestad, Aruba Tel.: (297) 525 - 7555
www.lottoaruba.com

Resultado di Sorteo 28 Jan 2018 Merdia

CATOCHI	
Sorteo # 2108	
4553	
3128	
8017	
BIG 4	
Sorteo # 2108	
6944	
OFF	
Sorteo # 164	
4213	
ZODIAC	
Sorteo # 2108	
7850	
Aries	

LOTTO 5	
Sorteo #	Joker Letter
0 x Jackpot	100.000,-
0 x Match 4+	
0 x Match 4	
0 x Afl. 12,00	

LOTTO DI DIA	04-07-14-15-19
Sorteo # 4308	Proximo Jackpot
0 x Jackpot	71.000,-
3 x Match 4	
76 x Afl. 8,00	

MINI MEGA	
Sorteo #	Mega Ball
0 x Jackpot	250.000,-
0 x match 4	
0 x Afl. 500,00	
0 x Afl 50.00	
0 x Afl.15,00	

MINI MEGA MEGA PLUS **Afl. 350.000,-**

Bo cadena di number di suerte
Alexander
ta presenta resultado di awe

	27 januari 2018		28 januari 2018
DIARIO	*1259-4657-3104*	DIARIO	*5294-9865-0327*
SUPER 4	*4094*	SUPER 4	*2467*

28 januari 2018

Sto. Domingo	*5903-8499-1462*

27 januari 2018		28 januari 2018	
SMARTPLAY	*CLOSED*	*SMARTPLAY*	*CLOSED*
DAILY	*CLOSED*	*DAILY*	*CLOSED*
FLAMINGO	*2037-9449-7122*	*FLAMINGO*	*4657-8434-1693*



Paardenbaaistraat 10, Oranjestad, Aruba Tel.: (297) 525 - 7555
www.lottoaruba.com

Resultado di Sorteo 27 Jan 2018 Anochi

CATOCHI
Sorteo # 6391
5645
0089
7325
BIG 4
Sorteo # 5435
4778
OFF
Sorteo # 140
7300
ZODIAC
Sorteo # 4194
9177
Taurus
KORSOU
Sorteo # 1958
8992
0720
6966

LOTTO 5	07-09-10-16-19
Sorteo # 1867	Joker 35 Letter B
1 x Jackpot	100.000,-
1 x Match 4+	
31 x Match 4	
997 x Afl. 12,00	

LOTTO DI DIA	03-08-14-27-29
Sorteo # 4307	Proximo Jackpot
0 x Jackpot	69.000,-
4 x Match 4	
149 x Afl. 8,00	

MINI MEGA	
Sorteo #	Mega Ball
0 x Jackpot	250.000,-
0 x match 4	
0 x Afl. 500,00	
0 x Afl 50.00	
0 x Afl.15,00	

MINI MEGA MEGA PLUS **Afl. 350.000,-**



Aries

Laga e efecto di amor envolve bo mes den si seda blanco esaki ta trece un ritmo di candela y e ta laga bo acerca mas na e persona cu bo ta namora. Luz di paz ta briya na horizonte y ta mustra cambio den bo bida. Bo energia astral ta briya y ta significa cu bo tin hopi energia pa bo alcansa bo meta. Number di suerte ta: 36, 12, 30, 26, 8, 4



Tauro

E amor ideal ta bay bati na bo porta awe Tauro. Ta bay drenta un mensahe cu ta bay faborece bo hopi mustra bo potencial den bo trabou awe. Bo number di suerte ta : 12, 13, 31, 27, 9, 45



Geminis

Ta bon pa bo haci un Biahe cu amigonan esaki ta pa distrae bo mente y pone bo bek den e ritmo di un persona positivo, e amor cu a bay lage los corda cu bo no ta boso den e mundo aki cu bo curason ta buscando bo curason. Number di suerte ta: 19, 14, 32, 28, 10, 46



Cancer

Un golpi di suerte ta tocado awe no spanta pasobra bo ta merece un cambio. Asuntonan laboral lo cambia pa bo awe cancer. Bo number di suerte ta 15, 20, 33, 29, 11, 1



Leo

Un evento social lo trece un cambio pa bo awe esaki ta pa bo demostra bo talento profesional, Un amigo ta bay acerca bo pa yuda bo den bo plan. Bo number di suerte ta: 28, 16, 34, 30, 12, 2



Virgo

Bo ta namorando na un persona di bo trabou, ta recomendabel pa duna bo namorando (a) un areglo di rosa awe Virgo. Bo number di suerte ta; 41, 17, 35, 31, 13, 3



Libra

El amor y e romance ta na e mes un luga den bo agenda, ta tempo pa bo bira serio libra y stop di haci tanto wega pone bo pia ariba tera corda cu bo no ta keda jong. Bo number di suerte ta:18, 23, 36, 32, 14, 4



Scorpio

Bo kier haci un evento social na bo cas, ta recomendabel no hasi nada den e temporada aki sea mas cauteloso ariba un persona cu ta hunga di ta bo amigo habri bo wowo bon Scorpion. Bo number di suerte ta: 20, 19, 37, 33, 15, 5



Sagitario

Sagitario awe bo ta bay ta un vencedor y lo bo vence tur obstaculo. Bo number di suerte ta :17, 20, 38, 34, 16, 6



Capricornio

Awe den asunto financiero bo ta bay pasa den un situacion cu no ta faborabel pa bo persona sea trankil pasobra e ta pasahero. Bo number di suerte ta: 18, 21, 39, 35, 17, 7



Aquario

Awe ta bay ta un bon dia pa bo relaha bo mente y ta recomendabel pa bo cana banda di lama un persona ta bay invita bo awe. Bo number di suerte ta: 41, 22, 40, 36, 18, 8



Pisces

Si bo ta mira e necesidad di scapa di bo bida pa un tempo ta recomendabel haci un biahe y lubida pasado y cuminsa di nobo y trata di eleva bo autoestima y lo bo mira cambio Piscis. Bo number di suerte ta: 46, 23, 41, 37, 19, 9

BONDIA ARUBA



Cas Di Cultura
Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010
F A D A
Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610
F A V I
Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222
F E P O
Engelandstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607
Fundacion Hende Muhe den dificultad
Tel: 583-5400
Fundacion Autismo Aruba
Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179
Fundacion Pa Nos Muchanan
Cumana 2 Aruba
297-583-4247
Fundacion Tel Pa Hubentud
Wilhelminastraat 19 Aruba
297-588-6138
Koningin Wilhelmina Fonds
Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412
Mary Joan Foundation
Sabana Blanco 8 Aruba
297-588-9999
Ned Rode Kruis
Perdo Gallegostraat 14 Aruba
297-588-3376
Famia Planea (SBVO)
Avenida Milio J Croes 17 B Aruba
297-588-9591
www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com
Stichting Fundacion Guia Mi
George Madurostraat 34
297-582-0088
Y M C A
Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072
AL-ANON group
Sabana Liber #8, Noord
(close to the hotels)
Tel: 736-2952 or 593-7081
A1 Taxi Services Aruba
Italietraat 50 lokaal 7
Tel: 587-8850
Tel: 280-2828
Whatsapp: 592-7024
E-mail: a1taxiservices.aruba@hotmail.com

Dokter na warda



Oranjestad
Dr. Thuis
Tel. 588 2600

San Nicolas
Dr. Wever
Tel. 584 5155

Botica na warda

Oranjestad:
Dakota Tel. 588 7364

San Nicolas
Aloe Tel. 584 4606

SERVICIO DI TAXI

Aruba Transfer Tour & Taxi C.A.
Pos Abao #41
P.O.Box 723 Aruba
Tel: 582-2116 / 582-2010
Fax: 583-6988
Taxi Adres Service (24h)
L.G. Smith Blvd. #234
Oranjestad Aruba
Tel: 587-5900
Fax: 587-1928
E-Mail: tas@setarnet.aw



Schedule januari 2018

FRI	26	ORIANA	08.00	20.00	C
		DISNEY WONDER	07.00	17.00	B
		MARELLA DISCOVERY	08.00	23.00	I
SAT	27	MS RIVIERA	08.00	17.00	C
SUN	28	FREEWINDS - Dept.	****	23.45	E
MON	29	COSTA MAGICA	08.00	19.00	C
TUE	30	SEABOURN ODYSSEY	08.00	23.00	B
		ZUIDERDAM	13.00	23.00	I
		NIEUW AMSTERDAM	08.00	24.00	C
WED	31	MONARCH	08.00	15.30	B
		FREEWINDS	06.00	****	E
		NORWEGIAN JADE	08.00	17.00	C

EMERGENCIA
911

POLIS	
Oranjestad	100
San Nicolas	104
Santa Cruz	105
Noord	107
Tip Line	11141
Brandweer	115
Ambulance	911
Hospital	527-4000
Imsan	524-8833
Warda Costa	913
Seguridad Nacional	11911
Cruz Cora	582-2219

BOTICA

Aloe	584-4606
4 Centro Medico	584-5794
Central	585-1965
Dakota	588-7364
Del Pueblo	582-1253
Eagle	587-9011
Kibrahacha	583-4908
Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Oduber	582-1780
Paradera	588-6638
San Lucas	584-5119
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-8181
Santa Cruz	585-8028
Sero Preto	584-4833
Trupial	583-8560

UTILIDAD

Setar	117
Web	525-4600
Elmar	523-7147

FUNERARIA

Aurora	588-6699
Ad Patres	584-2299
Olive Tree	584-8888
Royal Funeral H.	586-4444

Centrale Bank van Aruba
Daily Exchange Rates - 01/26/2018



Currency[1]	Buying from Public[2]	Buying from Public[3]	Selling to Public
ANG	98.00	100.00	100.20
ANG1[4]	-	-	100.00
USD	1.77	1.78	1.80
CAD	1.42	1.44	1.46
CHF	190.25	190.97	191.77
GBP	2.47	2.52	2.58
JPY	161.45	162.92	164.56
EUR	219.49	221.49	223.72
DKK	28.79	29.51	30.31
NOK	22.15	22.87	23.67
SEK	21.59	22.31	23.11

For amounts up to Afl. 100,000

Aruba summer music festival ta celebra e di cuater edicion



ORANJESTAD - Diabierna 29 y diasabra 30 di juni, Aruba lo ta cede di e di cuater edicion di 'Aruba Summer Music Festival'. Segun e relato ricibi.

Lo tin un line-up atractivo, tanto pa Caribe como tambe pa Latino America y Norte America.

Nos ta papia aki di: 'Ozuna, Nacho, Eddy Herrera, Felipe Pipe Peláez, Victor Manuelle y Fonseca', artistanan principal cu lo presenta riba stage e dianan ya menciona, sin lubida nos artistanan local Buleria, D'-Licious y 'NFuzion.

Aruba Summer Music Festival ta tuma luga na e Harbor Arena, cu ta un excelente ubicacion den e centro di ciudad serca di waf di Oranjestad. E luga aki ta completamente asfalta, cual ta haci'e ideal pa un concierto bailabel.

Pa Oficina di Turismo di Aruba (ATA) hunto cu SD Concert y Loco Lobo Productions, ta un honor pa conta cu cada un di e artistanan aki. Nos ta spera un presentacion yena cu bon energia cu lo contagia tur nos bishitantenan internacional y local cu ta bishita e festival.

Diabierna, dia 29 di juni tin presentacion di Buleria, D'-Licious, 'N Fuzion, Ozuna y Nacho, y diasabra, dia 30 di juni lo conta cu presentacion di Eddy Herrera, Felipe Pipe Peláez, Victor Manuelle y Fonseca.

Aruba Summer Music Festival mester remarca cu nos ta conta cu artistanan ganador di varios premio – y renombre mundial. Cada un di nan a sa di ricibi e peticion pa presentacion aki na Aruba cu brasanan habri, segun e relato.

Manera Patrick Melchiors di ATA ta comenta: "E festival aki a demonstra di ta un evento exitoso internacional y local. Eventonan manera Aruba Summer Music Festival ta beneficia tanto e organisador, pero sigur Aruba su economia y nos producto turistico. ATA ta sigui midi efecto di e festival y ta keda stimula organisadornan pa produci mas crecemento."
Pa Aruba, early bird tickets obtenibel dia 29 y 30 di januari 2018 na Sandra's Garden situa na Linear Park, diabierna, dia 29 juni; General 100 Florin, Standing VIP 175 florin y Daimond Standing 250 Florin y diasabra, dia 30 di juni; General 100 Florin y Standing Vip 175 Florin.

Pa mas informacion bishita www.arubasmf.com, www.aruba.com, of sigui nos riba Facebook https://www.facebook.com/arubasummermusicfestival

Apertura di expo Nostalgia Biblioteca Nacional



ORANJESTAD - Awe atardi lo tin e apertura di e expo Nostalgia na Biblioteca nacional. Orario ta d 7pm - 9pm.

Lo tin potretnan di e colectivo di fotografia Photo People. E ta un proyecto pa conscientisa tocante e impacto riba nos medio ambiente. E biaha aki e participantenan cu ta participa ta: Dyanne Lopez, Isa Brown, Pamela De Coteau y Walter Mohamed.

E fotografonan a saca potretnan di edificio y casnan bandona y e tema principal di e expo ta ilustra e epidemia cu tin na Aruba. Nostalgia tambe ta conta cu inspiracion basa ariba e shortfilm titula: Desserted Houses. E shortfilm aki ta di Pamela De Coteau y e shortfilm a gana un premio na Aruba Short Film Festival 2016.

Ta haci yamada na tur educador y mayor pa bin wak e expo. E expo ta habri dialuna pa diabierna y lo keda na Biblioteca Nacional Aruba te cu diabierna dia 16 di februari.

Centro di Bario Brazil: Mens Erger Je Niet L, style di Jouvert.

BRAZIL - Centro di Bario Brazil ta organisa Mens Erger Je Niet, dia 2 di februari binidero. Participantenan ta bin bisti style di Jouvert morning.

Es decir, paña di drumi manera babydoll, pyjama, yapon, jockey manga largo etc, cla pa bay jouvert despues di wega.

Teamnan invita pa 9:00pm

Waki Gang na Geel.
Toyota na Berde.
Jun Jun Racing na Cora.
Chill Swa na Preto.

Teamnan invita pa 10:30pm
Gaña Sa na Geel.
Hat Masters na Berde.
Jolly Jokers na Cora.
Kleine Vrijdag na Preto.

Entrada: Un smile.



Lo duna placa bek na cliente cu vuelo cancela

PAWA Dominicana su operacion suspendi pa 90 dia



ORANJESTAD - Aerolinea PAWA Dominicana ta lamenta decision cu a cay recien di autoridadnan Dominicano pa wanta e aerolinea na tera. E aerolinea lo ta dunando clientenan cu a ser afecta pa medidanan nan placa bek.

Segun informacion cu nos a haya, aerolinea PAWA Dominicana a haya nan mes den problema pa via di no haci pagonan na tempo pa autoridadnan Dominicano. Pe rason aki autoridadnan a dicidi di wanta e aerolinea na tera pa un periodo di 3 luna esta 90 dia. Nos a confirma cu PAWA na Santo Domingo, unda e aerolinea a perde nan licencia pa por opera cu e medida ta pa un periodo di 90 dia.

Winston Tavarez, presidente di fundacion Dominicana Juan Pablo Duarte na Aruba a manda un comunicado pidiendo autoridadnan di PAWA tanto na Aruba como na Santo Domingo pa bin cu un solucion pronto pa e personanan cu no a logra sali di Santo Domingo despues cu vuelonan a wordo cancela ayera merdia. Segun e presidente di e fundacion, anteriormente tabatin rumornan riba medionan social di un posibel medida tuma contra PAWA, pero confirmacion a cay te ayera merdia.

Algun ora despues cu e presidente di e fundacion a pidi PAWA pa comunica cu nan pasaheronan pa trece claridad con ta bay haya un vuelo of pa clientenan haya nan placa bek, PAWA Dominicana a emiti un comunicado unda ta priminti pa duna placa bek na clientenan cu a mira nan vuelonan cancela.

Ta spera cooperacion di autoridad

Segun PAWA, e decision cu actualmente ta afectando miles di nan pasaheronan tabata den man di Hunta di Aviacion Civil (JAC) di Santo Domingo. Den e aerolinea su comunicado nan ta expresa cu: ‘PAWA semper a reconoce su obligacionnan pa cumpli cu autoridadnan. Pa por cumpli cu nan debidamente pa por sigui brinda servicio na clientenan nos ta pidi presidente di e republica Danilo Medina Sánchez y Conseho di Directornan di JAC pa reconsidera e decision’.

E aerolinea ta spera cu autoridadnan lo coopera hunto cu PAWA Dominicana pa asina por duna asistencia na e miles di Dominicanonan cu ta haya nan mes den medio di un fin di siman largo den bispo di celebracion di natalicio di Juan Pablo Duarte sin informacion ni claridad riba con nan lo por sigui nan biahenan. PAWA ta spera cu den proximo oranan lo por reconsidera e decision. Di nan banda nan lo ta dunando placa bek na esunnan cu a haya nan vuelonan cancela den e proximo simannan.

Nos a tuma contacto cu Aeropuerto Reina Beatrix pa asina confirma si nan lo tin mas informacion. Aeropuerto a informa cu nan a tende si di e medida pero cu esaki ta algo cu Directie Luchtvaart tin informacion riba dje. Nos a tuma contacto cu Eumar Koolman kende ta traha pa bureau di minister di transporte kende a confirma cu nan a haya un briefing chikito riba e topico. Pero lo ta papiando di manera mas extenso awe y lo duna un declaracion ora e situacion ta cla.





Testnan riba ‘envirobales’ positivo atrobe



ORANJESTAD - Recientemente EcoGas a laga haci testnan cientifico un biaha mas riba e saconan cu ta wordo dera bou tera y un biaha mas esaki a sali positivo. Den pasado a laga haci e tipo di test aki caba y e esaki tambe a sali positivo. E testnan aki a wordo haci e biaha aki na Merca cu standard mas halto. Esaki ta segun e relato cu Bon Dia a ricibi.

Cu e testnan aki haci di nobo, EcoGas ta garantisa, cu prueba di compania internacional, cu nan ta aplicando e miho formula riba mercado pa deshaci di desperdicio seco. E formula aki ta garantisa cu ta deshaci di desperdicio na un forma corecto y na mes momento ta soluciona e reto di yena buraconan grandi tur rond di nos isla.

Mark Bruce den su funcion di Corporate Technical Director di Test America, a skirbi un carta dia 19 di januari ultimo relaciona cu e pruebanan solicita di EcoGas. Den su rapport, e ta indica cu a efectua diferente metodo pa haci pruebanan necesario riba e di sushi procesa pa EcoGas. Ta referi na metodonan pa evalua Solid Waste, Physical/Chemical Methods. Tur e testnan a sali miho di locual e standard nan internacional ta rekeri.

Actualmente Aruba tin 100 pa 110 mil ton di sushi anualmente cu por procesa den e planta. Esaki ta exclui sushi manera santo, piedra, concret, etc. cu ta wordo procesa na un otro forma. Pa un isla manera Aruba cu 100 mil habitante y un miyon turista pa aña, esaki ta un cantidad hopi grandi di desperdicio, pero mester tene semper den mente cu Aruba ta importa tur cos y no ta fabrica nada cu ta uza e materialnan importa localmente. Hasta paña cu no ta wordo uza mas ta wordo tira afo, tanten cu na hopi otro pais hasta paña ta wordo recicla y exporta.

EcoGas ta e prome fabrica di gasificacion di su tipo den Caribe, den Latino America, pero tambe Norte America. Meta di EcoGas ta pa baha e cantidad di desperdicio nobo cu ta deposita riba dump. Un otro meta ta pa EcoGas sirbi como ehempel pa otro paisnan y bende e experticio cu otro pais y companianan den exterior.

Peticion na gobierno pa evalua Dia Nacional

ORANJESTAD – E miembro di e comision Referendum 25 di Maart 1977 y accionnan di Augustus Scur 1977, ex sindicalista Leo Yarzagaray a entrega na prome minister, Evelyn Wever-Croes un peticion formal caminda nan ta pidi pa considera y evalua pa e dos acontecimentonan aki por haya su debido reconocimento.

Esaki ta pa proclama 25 di maart como Dia Nacional y proclama luna di augustus como luna di balor y dignidad di pueblo Arubano.
Sr. Yarzagaray a declara na Bon Dia Aruba cu e solicitud di e comision aki forma pa ex sindicalistanan y militantenan cu e tempo aya a participa activamente den e dos acontecimento historico aki, ta pa gobierno actual evalua y considera realmente kico ta nifica e fecha di 25 di Maart cu a tene referendum pa nos historia combina cu Augustus Scur. "Duna e actonan historico aki e balor real cu nan ta merece", el a bisa.

El a expresa cu sumo respet cu e fecha 18 di Maart cu nan a consider'e te cu 1977 e fecha mas importante pa Aruba su Status Aparte. Pero awe despues di e Referendum y e accionnan nan ta considera cu esaki tabata e base pa logra kibra e posicion di Hulanda y logra pa bin e conferencia di Mesa Rondo na 1983 y cu Aruba awe ta un pais. "Dicon e fechanan aki of e actonan historico aki no ta wordo debidamente conmemora", el a bisa. E solicitud aki a wordo entrega personalmente na e mandatario Wever-Croes, durante e presentacion di e prome buki di ex minister Rudy Croes bou e titulo E Homber'i Pueblo na Biblioteca Nacional Aruba.

Solicitud
Den e carta aki igualmente ta wordo pidi pa crea un comision pa cada aña prepara y organisa e conmemoracion corespondiente. Ademas crea un comision pa investiga, analisa, documenta y skirbi 'e berdadero historia di e lucha Arubano'. E ta haya cu actualmente tin escritornan cu a dedica pa publica parti di nos historia, pero e ta hopi fragmenta y no ta existi un unidad di criterio pa bisa 'esaki ta e berdadero historia'.

E ta kere cu mester bin cu un historia berdadero y completo pa esaki lo wordo introduci den nos enseñansa pa e futuro generacion por corda dicon a yega na loke nos ta awe.
E carta aki tin 12 punto unda nan ta haci referencia na diferente acontecimento historico cu a forma parti di Aruba su lucha pa autodeterminacion. Riba e punto 8 nan ta referi textualmente cu: "Pa convence Hulanda y mundo cu e pueblo di Aruba kier su libertad a resulta necesario organisa un referendum cu a tuma luga 25 di Maart 1977. E resultado di e referendum ta cu 82% di pueblo a vota pro su derecho di autodeterminacion y asina ta converti den e maximo expresion di pueblo di Aruba den su historia y factor determinante pa e futuro di pueblo Arubano."



Resultado Caiso & Soca Monarch

ORANJESTAD – E ganado absoluto di Caiso ta Toni Mingo, na segundo luga ta Blacky y tercer luga ta Rasta . Pa locual ta trata Soca e ganado absoluto ta Blacky, na segundo luga ta Galloway Jr y na tercer luga Tatoo.

E evento final di Caiso & Soca Monarch tuma luga durante fin di y a tuma luga den Carnaval Village. Aki ta unda un publico grandi a presenta pa asina apoya tur participante .



















